





# ПРОТОКОЛ

## РІЧНИХ НАРАД ГОЛОВНОГО УРЯДУ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ, ЩО ВІДБУЛИСЯ НА „СОЮЗІВЦІ” В ДНЯХ ВІД 8-го ДО 12-го ЧЕРВНЯ 1981 РОКУ

(5)

### 4. ЗВІТИ ЧЛЕНІВ ГОЛОВНОГО ЕКЗЕКУТИВНОГО КОМІТЕТУ

#### ЗВІТ ГОЛОВНОГО КАСИРА УЛЯНИ ДЯЧУК

(Продовження)

#### ВИДАТКИ

| Платня:                            |               |               |              |
|------------------------------------|---------------|---------------|--------------|
| Редакторів                         | \$84,930.74   | \$90,937.44   | \$103,707.48 |
| Робітників                         | 143,546.84    | 155,527.58    | 188,598.90   |
| Адміністрація                      | 67,061.74     | 74,849.48     | 82,417.41    |
| Кореспондентів                     | 3,000.00      | 4,150.00      | 4,200.00     |
| Додатковий коресп. Свободи         | 10,014.99     | 14,220.31     | 17,422.70    |
| Кореспонденти Веселки              | 4,930.00      | 5,600.00      | 5,645.00     |
| Поштові видатки                    | 99,790.44     | 162,368.14    | 174,844.38   |
| Папір і інші матеріали             | 137,098.09    | 151,586.77    | 198,741.20   |
| Чинш                               | 12,000.00     | 1,000.00      | —            |
| Телефон                            | 4,734.53      | 4,943.82      | 5,124.87     |
| Газ і електрика                    | 1,691.73      | 1,248.76      | —            |
| Канцелярські приряди               | 3,135.09      | 2,614.65      | 2,134.41     |
| Канцелярські видатки               | 212.89        | 132.20        | 83.59        |
| Друкарські видатки, приладдя       | 955.91        | 1,312.85      | 1,091.69     |
| Друкарські частини, направи        | 3,954.80      | 4,902.44      | 5,213.58     |
| Книжки                             | 13,369.53     | 3,162.32      | 10,633.08    |
| Федеральні і стейтові забезпечення | 23,863.16     | 26,661.40     | 29,547.39    |
| Комісове                           | 118.00        | —             | —            |
| Манускрипти                        | 975.00        | 3,343.25      | 1,565.00     |
| Газети                             | 1,005.00      | 1,120.00      | 988.50       |
| Пенсія                             | 1,116.00      | 1,116.00      | 1,116.00     |
| Стейтові податки від продажу       | 98.63         | 182.66        | 220.03       |
| Різне                              | 18,552.21     | 18,288.93     | 25,905.47    |
| Разом                              | \$ 636,155.32 | \$ 731,269.00 | \$859,200.68 |
| Купний опуст                       | — 662.18      | — 318.22      | —327.18      |
| Разом                              | \$ 635,493.14 | \$ 730,950.78 | \$858,873.50 |

#### ЗІСТАВЛЕННЯ

|                              | 1978          | 1979          | 1980         |
|------------------------------|---------------|---------------|--------------|
| Готівка в банку 1-го січня   | \$ 2,393.51   | \$ 2,776.51   | \$2,719.02   |
| Прихід                       | 635,876.18    | 730,893.25    | 859,180.51   |
| Разом                        | \$ 638,269.69 | \$ 733,669.76 | \$861,899.53 |
| Розхід                       | 635,493.14    | 730,950.78    | 858,873.50   |
| Готівка в банку 31-го грудня | \$2,776.55    | \$ 2,719.02   | \$3,026.03   |

#### ПРИБУТКИ І ВИДАТКИ СОЮЗІВКИ

##### ПРИБУТКИ

|                               | 1978          | 1979         | 1980         |
|-------------------------------|---------------|--------------|--------------|
| Винайм кімнат і прохарчування | \$ 305,268.29 | \$327,068.30 | \$344,027.51 |
| Напитки                       | 81,784.88     | 76,355.65    | 88,197.19    |
| Скелп                         | 37,800.70     | 40,699.65    | 38,478.66    |
| Перекуски                     | 19,653.90     | 20,132.24    | 19,378.90    |
| Різні прибутки                | 1,466.87      | 1,587.13     | 1,748.32     |
| Податок від продажу           | 27,861.52     | 27,542.52    | 29,600.63    |
| Разом прибутки:               | \$473,836.16  | \$493,385.89 | \$521,431.21 |

##### ВИДАТКИ

|                               |              |              |               |
|-------------------------------|--------------|--------------|---------------|
| Харчі                         | \$82,795.71  | \$95,638.14  | \$94,956.67   |
| Напитки                       | 33,700.22    | 39,663.99    | 36,711.77     |
| Перекуски                     | 14,283.69    | 14,631.14    | 13,820.79     |
| Скелп                         | 26,813.43    | 26,545.52    | 26,598.00     |
| Кухня і їдальня               | 4,712.95     | 4,650.60     | 5,040.98      |
| Пральня                       | 17,206.19    | 19,648.15    | 23,387.01     |
| Платні — нетто                | 81,824.07    | 86,640.81    | 91,737.22     |
| Податки від платнень          | 26,490.63    | 35,914.89    | 32,894.65     |
| Електрика, газ і опіття       | 48,591.68    | 42,535.63    | 49,902.77     |
| Направи                       | 16,607.29    | 18,231.53    | 20,229.94     |
| Податки від нерухомості       | 21,508.35    | 24,679.32    | 25,947.44     |
| Забезпечення                  | 15,801.82    | 23,744.00    | 23,488.00     |
| Транспортування               | 4,196.66     | 8,523.63     | 5,340.98      |
| Телефон                       | 4,392.37     | 5,764.80     | 3,773.31      |
| Канцелярські прибори          | 1,983.24     | 1,429.48     | 2,115.34      |
| Кошти провану                 | 150.00       | 10.00        | —             |
| Звороти                       | 475.00       | 13,676.45    | 12,958.33     |
| Культурні і розвагові імпрези | 664.80       | 879.77       | 1,224.13      |
| Оголошення                    | 852.26       | 600.21       | 1,224.52      |
| Банкові оплати                | 52.17        | 4,219.63     | 2,716.33      |
| Шпитальне забезпечення        | 1,945.94     | 2,290.58     | 1,905.07      |
| Податок від продажу           | 31,199.91    | 27,074.89    | 29,716.21     |
| Капітальні ремонти            | 4,844.13     | 27,779.35    | 25,635.28     |
| Устаткування                  | 13,480.64    | 24,131.25    | 8,323.66      |
| Звороти чеків                 | 150.00       | 2,370.41     | 1,453.04      |
| Разом:                        | \$454,723.15 | \$551,273.67 | \$541,141.44  |
| Разом прибутки                | \$473,836.16 | \$493,385.89 | \$521,431.21  |
| Разом видатки                 | — 454,723.15 | — 551,273.67 | — 541,141.44  |
| Баланс                        | \$19,113.01  | (57,887.78)  | (\$19,710.23) |

#### ЗВІТ УНКОРПОРАЦІЇ ДОМУ УНСОЮЗУ

##### Прибутки:

|                               | 1978            | 1979            | 1980            |
|-------------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| Чинші                         | \$ 1,537,407.78 | \$ 1,507,971.02 | \$ 1,718,248.02 |
| Паркування авт.               | 11,605.00       | 23,375.00       | 25,292.40       |
| Комісове за публічний телефон | 357.80          | 385.71          | 572.87          |
| Відсотки від щадничих конт.   | 13,798.61       | 28,825.59       | 7,743.07        |
| Разом всі прибутки            | \$ 1,573,169.19 | \$ 1,560,557.32 | \$ 1,751,856.16 |

##### Видатки:

|                                         |                 |                 |                 |
|-----------------------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| Оперативні                              |                 |                 |                 |
| Електрика і газ                         | 193,810.41      | 189,354.72      | 235,463.58      |
| Вода                                    | 3,648.27        | 9,060.00        | 8,887.76        |
| Вивіз сміття                            | 2,400.00        | 3,400.00        | 5,235.00        |
| Приряди до чищення і направи            | 22,403.73       | 21,070.18       | 39,792.67       |
| Обслуга в'їзд                           | 19,273.80       | 19,252.40       | 20,824.76       |
| Обслуга машин до охолодження і опітання | 22,570.83       | 33,108.11       | 39,626.24       |
| Чищення будинку                         | 17,250.00       | 23,081.25       | 34,001.17       |
| Чищення вікон                           | 442.45          | —               | 4,811.62        |
| Забезпечення                            | 23,003.40       | 47,140.58       | 26,505.91       |
| Міські податки 15% від чиншів           | 200,161.23      | 202,080.52      | 199,586.71      |
| Разом                                   | \$ 504,964.12   | \$ 547,547.86   | \$ 614,535.42   |
| Адміністративні:                        |                 |                 |                 |
| Платні                                  | \$ 38,144.98    | \$ 41,352.51    | \$ 44,646.23    |
| Податки від платнень                    | 4,077.46        | 4,648.91        | 4,093.54        |
| Шпитальне забезпечення для робітників   | 2,086.89        | 1,689.60        | 1,730.85        |
| Нічний сторож                           | 6,050.00        | 13,570.15       | 17,723.05       |
| Друки і прибори                         | 2,130.75        | 671.68          | 1,282.67        |
| Загальні кошти подорожей і пошти        | 8,034.11        | 6,093.50        | 6,008.72        |
| Книговедіння                            | 3,500.00        | 2,500.00        | 3,250.00        |
| Міські дозволи                          | 410.85          | 328.00          | 348.60          |
| Оголошення                              | 1,119.60        | 16,977.29       | 19,270.87       |
| Комісове за винайм                      | 41,295.33       | 16,841.27       | —               |
| Дотації                                 | —               | 685.00          | 3,900.00        |
| Разом                                   | \$ 114,849.97   | \$ 105,357.91   | \$ 102,254.53   |
| Відсотки від позичок:                   |                 |                 |                 |
| First Jersey National Bank              | 10,860.65       | —               | —               |
| Commercial Tr. Co. of N.J.              | 29,915.03       | —               | 208,145.26      |
| Членам УНС за боргові зобов'язання      | 453,917.93      | 515,423.21      | 386,086.89      |
| УНСоюзів за позичку                     | 237,043.75      | 228,750.00      | 242,423.03      |
| Разом                                   | \$ 731,737.36   | \$ 744,173.21   | \$ 836,655.18   |
| Разом всі видатки                       | \$ 1,351,551.45 | \$ 1,397,078.98 | \$ 1,553,445.13 |
| Зиск перед амортизацією                 | \$ 211,617.74   | \$ 163,478.34   | \$ 198,411.03   |
| Амортизація:                            |                 |                 |                 |
| Будинок                                 | 284,716.15      | 279,886.00      | 281,864.66      |
| Меблі і машини                          | 263.27          | 263.54          | 614.97          |
| Разом                                   | \$ 284,979.42   | \$ 280,149.54   | \$ 282,479.63   |
| Разом всі видатки                       | \$ 1,636,530.57 | \$ 1,677,228.52 | \$ 1,835,924.76 |
| Недобір                                 | \$ 73,361.68    | 116,671.20      | 84,068.80       |

#### БАЛАНС 31-го ГРУДНЯ 1980 Р.

##### Майно

|                                                     |                  |
|-----------------------------------------------------|------------------|
| Готівка і інвестиції                                | \$ 388,793.04    |
| Площа                                               | 54,647.81        |
| Будинки                                             | 12,886,478.19    |
| Устаткування і машини                               | 4,480.86         |
| Разом майно                                         | \$ 13,334,399.90 |
| Зобов'язання і недобір                              |                  |
| Відсотки від позички УНСоюзу, платні в 1981 р.      | \$ 142,423.03    |
| платні робітників, платні в 1981 р.                 | 787.05           |
| Податки платні в 1981 р.                            | 1,073.95         |
| Гарантія чиншів                                     | 94,711.20        |
| Позичка від УНСоюзу                                 | 8,000,000.00     |
| Позичка від Комершел Траст Ко.                      | 1,470,000.00     |
| Позички від членів УНСоюзу                          | 3,862,200.00     |
| Разом зобов'язання                                  | \$ 13,571,195.23 |
| Недобір з попередніх літ на день 1-го січня 1980 р. | 152,726.73       |
| Додати: недобір за 1980 р.                          | 84,068.80        |
| Разом недобір на день 12/31/80 р.                   | 236,795.33       |
| Разом зобов'язання і недобір                        | \$ 13,334,399.90 |

#### КАНАДА ЗВІТ КАНАДСЬКИХ ПРИБУТКІВ І ВИДАТКІВ

##### ПРИБУТКИ:

|                                            | 1978          | 1979          | 1980         |
|--------------------------------------------|---------------|---------------|--------------|
| Членські вкладки                           | \$ 442,229.15 | \$ 435,302.45 | \$425,061.14 |
| Відсотки від:                              |               |               |              |
| Банків                                     | —             | 7,774.93      | 775.34       |
| Бондів                                     | 368,249.83    | 405,253.65    | 483,769.07   |
| Позичок на граматах                        | 5,384.36      | 5,206.28      | 5,278.58     |
| Гіпотечних позичок                         | 45,120.66     | 41,425.23     | 47,587.13    |
| Разом:                                     | \$ 418,754.85 | \$ 459,660.09 | \$537,410.12 |
| Амортизація і зиск при продажі інвестицій: |               |               |              |
| Піднесено вартість бондів                  | 2,162.75      | 2,071.91      | 3,678.30     |
| Зиск при сплаті бондів                     | —             | 121.85        | 24.46        |
| Разом:                                     | \$ 2,162.75   | \$ 2,193.76   | \$3,702.76   |
| Різні прибутки:                            |               |               |              |
| Перенесено до Сирітського Фонду            | 4,000.00      | 500.00        | —            |
| З продажу англійської Енциклопедії         | 2,412.50      | 106.50        | 770.50       |
| Українознавства                            | 225.85        | 528.07        | 602.15       |
| Повернення до Фонду Нагної Потреби         | —             | —             | —            |
| Разом:                                     | \$ 6,638.35   | \$ 1,134.57   | \$1,372.65   |
| Загальні прибутки:                         | \$ 869,785.10 | \$ 898,290.87 | \$987,546.67 |

##### ВИДАТКИ:

|                                    | 1978          | 1979          | 1980         |
|------------------------------------|---------------|---------------|--------------|
| Виплачено членам:                  |               |               |              |
| Грошові звороти                    | \$ 59,722.13  | \$ 52,260.26  | \$67,034.12  |
| Посмертні заповіди                 | 76,400.00     | 75,486.41     | 68,550.00    |
| За додаткове акцидентне забезп.    | 1,000.00      | —             | 4,500.00     |
| Забезп. дітей, яких родичі померли | 1,098.72      | 886.11        | 809.49       |
| За дозрілі вивинувальні грамати    | 163,963.50    | 166,024.87    | 191,737.62   |
| Дивіденда                          | 58,454.60     | 63,175.57     | 63,194.89    |
| Відсотки за сирітські виплати      | —             | 1,876.06      | 232.33       |
| Подвійне забезпечення від випадку  | 5,000.00      | —             | 390.00       |
| Виплати допомоги членам            | 600.00        | 390.00        | 1,000.00     |
| Сирітські виплати                  | —             | 7,250.00      | —            |
| Разом:                             | \$ 366,238.95 | \$ 367,349.28 | \$397,448.45 |

|                                                 |                      |                       |                     |
|-------------------------------------------------|----------------------|-----------------------|---------------------|
| <b>Інвестиційні виплати і амортизація:</b>      |                      |                       |                     |
| Відсотки від закуплених фондів                  | \$ 3,997.05          | \$ 7,417.12           | \$3,612.16          |
| Амортизація фондів                              | 265.75               | 263.12                | 312.99              |
| Кошти інвестиції в гіпотечних позичках          | 125.00               | —                     | —                   |
| <b>Разом</b>                                    | <b>\$ 4,387.80</b>   | <b>\$ 7,680.24</b>    | <b>\$3,925.15</b>   |
| <b>Організаційні видатки:</b>                   |                      |                       |                     |
| Оголошення                                      | 2,182.25             | 2,424.08              | 2,459.47            |
| Окружні збори                                   | 953.78               | 491.45                | 994.25              |
| Лікарські badania                               | 275.25               | 470.55                | 322.20              |
| Винагороди відділових організаторів             | 9,193.50             | 7,725.00              | 6,115.15            |
| Винагороди обласних організаторів               | —                    | 10,000.00             | 11,250.00           |
| Винагороди Відд. предсід. і касирів             | 117.00               | 76.50                 | 300.00              |
| Винагороди Відділових секретарів                | 41,359.38            | 43,000.68             | 44,416.10           |
| Кошти подорожей обл. організаторів              | 49.20                | 3,305.78              | 3,361.63            |
| <b>Разом</b>                                    | <b>\$ 54,130.36</b>  | <b>\$ 67,494.04</b>   | <b>\$69,218.80</b>  |
| <b>Кошти головних союзних засідань:</b>         |                      |                       |                     |
| Кошти річного Засідання Гол. Уряду              | 1,271.09             | —                     | —                   |
| Кошти контролю                                  | 492.15               | 427.30                | —                   |
| Конвенційні кошти                               | 645.00               | —                     | —                   |
| <b>Разом</b>                                    | <b>\$ 2,408.24</b>   | <b>\$ 427.30</b>      | <b>—</b>            |
| <b>Платні, податки і забезпечення:</b>          |                      |                       |                     |
| Платня працівників                              | 3,400.00             | 2,400.00              | 2,400.00            |
| Корпоративний податок від приходу               | 38,431.68            | (27,848.95)           | (3,687.49)          |
| Корпоративний податок від премії                | —                    | 3,495.10              | 343.94              |
| Шпитальне забезпечення працівників              | 696.00               | 896.00                | 1,056.00            |
| Канадські податки і пенсійна оплата працівників | 124.15               | 285.00                | 498.84              |
| <b>Разом</b>                                    | <b>\$ 42,651.83</b>  | <b>\$ (20,772.85)</b> | <b>\$611.29</b>     |
| <b>Загальні канцелярські виплати:</b>           |                      |                       |                     |
| Оплата канадського бюро                         | 2,991.37             | 1,826.40              | 1,996.43            |
| Банкові оплати                                  | (63.20)              | (8.58)                | .50                 |
| Статистичні кошти актуарія                      | 1,049.00             | 1,355.00              | —                   |
| Оплати до аскураційних урядів                   | 1,640.00             | 1,348.00              | 1,258.00            |
| Поштові оплати                                  | 57.20                | —                     | 50.51               |
| Друки і прибори                                 | —                    | 66.00                 | —                   |
| Телефон                                         | 607.04               | 47.50                 | 79.93               |
| Загальні кошти подорожей                        | 4,304.70             | 3,151.44              | 4,325.72            |
| Різне                                           | —                    | 3.00                  | —                   |
| <b>Разом</b>                                    | <b>\$ 10,586.11</b>  | <b>\$ 7,788.76</b>    | <b>\$7,711.09</b>   |
| <b>Різні виплати:</b>                           |                      |                       |                     |
| Дотації і публікації:                           | —                    | —                     | —                   |
| „Український Голокост“                          | —                    | —                     | 6,000.00            |
| Спортова акція                                  | —                    | 150.00                | 1,607.70            |
| Пожертви                                        | 1,900.55             | 1,900.00              | 1,900.00            |
| Стипендії                                       | 1,000.00             | 1,350.00              | 2,300.00            |
| <b>Разом</b>                                    | <b>\$ 2,900.55</b>   | <b>\$ 3,400.00</b>    | <b>\$11,807.70</b>  |
| <b>Загальні видатки:</b>                        | <b>\$ 483,303.84</b> | <b>\$ 433,366.77</b>  | <b>\$490,722.48</b> |

## ВИДАТКИ ВИПЛАЧЕНІ ЗА КАНАДСЬКИХ ЧЛЕНІВ

## АМЕРИКАНСЬКОЮ ВАЛЮТОЮ ЗА 1980 РІК

|                                            |                     |
|--------------------------------------------|---------------------|
| „Свобода“ за орган                         | \$ 56,830.00        |
| Платні, податки і забезпечення працівників | 80,443.00           |
| Загальні канцелярські видатки              | 37,417.00           |
| <b>Разом</b>                               | <b>\$174,690.00</b> |

## БІЛАНС НА ДЕНЬ 31-го ГРУДНЯ 1980 Р.

## АКТИВИ в КАНАДІ:

|                     |                       |
|---------------------|-----------------------|
| Готівка             | \$ 65,629.00          |
| Бонди               | 5,715,307.00          |
| Позички на граматах | 147,374.00            |
| Гіпотечні позички   | 518,129.00            |
| <b>Разом</b>        | <b>\$6,446,441.00</b> |

## ПАСИВИ в КАНАДІ:

|                  |                       |
|------------------|-----------------------|
| <b>Фонди:</b>    |                       |
| Забезпечувальний | \$5,865,269.00        |
| Акцидентний      | 257,523.00            |
| Братські         | 258,639.00            |
| Сирітський       | 59,564.00             |
| Напої Потреби    | 5,444.00              |
| <b>Разом</b>     | <b>\$6,446,441.00</b> |

## CANADIAN BUSINESS ONLY

## INCOME

|                                              | 1978                 | 1979                 | 1980                |
|----------------------------------------------|----------------------|----------------------|---------------------|
| Quies from member                            | \$ 442,229.15        | \$ 435,302.45        | \$425,061.14        |
| Interest from:                               |                      |                      |                     |
| Bank                                         | —                    | 7,774.93             | 775.34              |
| Bonds                                        | 368,249.83           | 405,253.65           | 483,769.07          |
| Certificate loans                            | 5,384.36             | 5,206.28             | 5,278.58            |
| Mortgages                                    | 45,120.66            | 41,425.23            | 47,587.13           |
| <b>Total</b>                                 | <b>\$ 418,754.85</b> | <b>\$ 459,660.09</b> | <b>\$537,410.12</b> |
| Amortization & profit on sale of investment: |                      |                      |                     |
| Accrual of discount on bonds                 | 2,162.75             | 2,071.91             | 3,678.30            |
| Profit on sale of bond                       | —                    | 121.85               | 24.46               |
| <b>Total</b>                                 | <b>\$ 2,162.75</b>   | <b>\$ 2,193.76</b>   | <b>\$3,702.76</b>   |
| Miscellaneous:                               |                      |                      |                     |
| Amount transferred to Orphan's Fund          | 4,000.00             | 500.00               | —                   |
| Sale of Encyclopedia                         | 2,412.50             | 106.50               | 770.50              |
| Donations to Emergency Fund                  | 225.85               | 528.07               | 602.15              |
| <b>Total</b>                                 | <b>\$ 6,638.35</b>   | <b>\$ 1,134.57</b>   | <b>\$1,372.65</b>   |
| <b>Total income:</b>                         | <b>\$ 869,785.10</b> | <b>\$ 898,290.87</b> | <b>\$967,546.67</b> |

## EXPENSES

|                                          | 1978                 | 1979                 | 1980                |
|------------------------------------------|----------------------|----------------------|---------------------|
| Benefits paid to members:                |                      |                      |                     |
| Cash surrenders                          | \$59,722.13          | \$52,260.26          | \$67,034.12         |
| Death benefits                           | 76,400.00            | 75,486.41            | 68,550.00           |
| ADD: Acc. death benefits (D.I.)          | 1,000.00             | —                    | 4,500.00            |
| Payor death benefits                     | 1,098.72             | 886.11               | 809.49              |
| Endowment matured                        | 163,963.50           | 166,024.87           | 191,737.62          |
| Dividend to members                      | 58,454.60            | 63,175.57            | 63,194.89           |
| Interest on Trust Fund                   | —                    | 1,876.06             | 232.33              |
| Accidental death & dismemberment         | 5,000.00             | —                    | —                   |
| Benefits to indigent members             | 600.00               | 390.00               | 390.00              |
| Benefits paid for Orphan's Fund          | —                    | 7,250.00             | 1,000.00            |
| <b>Total</b>                             | <b>\$ 366,238.95</b> | <b>\$ 367,349.28</b> | <b>\$397,448.45</b> |
| Investment expenses & amortization:      |                      |                      |                     |
| Accrued interest paid on bonds           | 3,997.05             | 7,417.12             | 3,612.16            |
| Amortization of premiums on bonds        | 265.75               | 263.12               | 312.99              |
| Investments expenses on mortgages        | 125.00               | —                    | —                   |
| <b>Total</b>                             | <b>\$ 4,387.80</b>   | <b>\$ 7,680.24</b>   | <b>\$3,925.15</b>   |
| Organizing expenses:                     |                      |                      |                     |
| Advertising                              | 2,182.25             | 2,424.08             | 2,459.47            |
| Field Conferences                        | 953.78               | 491.45               | 994.25              |
| Medical inspections                      | 275.25               | 470.55               | 322.20              |
| Reward to Branch organizers              | 9,193.50             | 7,725.00             | 6,115.15            |
| Reward to special organizers             | —                    | 10,000.00            | 11,250.00           |
| Reward to Branch President & Treasurer   | 117.00               | 76.50                | 300.00              |
| Reward to Branch secretaries             | 41,359.38            | 43,000.68            | 44,416.10           |
| Traveling expenses — Spec. Org.          | 49.20                | 3,305.78             | 3,361.63            |
| <b>Total</b>                             | <b>\$ 54,130.36</b>  | <b>\$ 67,494.04</b>  | <b>\$69,218.80</b>  |
| Expenses of annual meeting & Convention: |                      |                      |                     |
| Annual session expenses                  | 1,271.09             | —                    | —                   |
| Auditing Committee expenses              | 492.15               | 427.30               | —                   |
| Convention expenses                      | 645.00               | —                    | —                   |
| <b>Total</b>                             | <b>\$ 2,408.24</b>   | <b>\$ 427.30</b>     | <b>—</b>            |

## Salaries, taxes — insurance:

|                                     |                      |                      |                     |
|-------------------------------------|----------------------|----------------------|---------------------|
| Salary of office employee           | 3,400.00             | 2,400.00             | 2,400.00            |
| Corporation tax on income           | 38,431.68            | (27,848.95)          | (3,687.49)          |
| Corporation tax on premiums         | —                    | 3,495.10             | 343.94              |
| Employee hospitalization plan       | 696.00               | 896.00               | 1,056.00            |
| Tax — Canadian Dominion P.P. & U.P. | 124.15               | 285.00               | 498.84              |
| <b>Total</b>                        | <b>\$ 42,651.83</b>  | <b>(20,772.85)</b>   | <b>\$611.29</b>     |
| <b>General office expenses:</b>     |                      |                      |                     |
| Operating expenses Canadian office  | 2,991.37             | 1,826.40             | 1,996.43            |
| Collection charges                  | (63.20)              | (8.58)               | .50                 |
| Actuarial & statistical expenses    | 1,049.00             | 1,355.00             | —                   |
| Books & periodicals                 | —                    | —                    | —                   |
| Insurance department fees           | 1,640.00             | 1,348.00             | 1,258.00            |
| Postage                             | 57.20                | —                    | 50.51               |
| Printing & stationery               | —                    | 66.00                | —                   |
| Telephone                           | 607.04               | 47.50                | 79.93               |
| Traveling expenses — general        | 4,304.70             | 3,151.44             | 4,325.72            |
| Furniture & equipment               | —                    | —                    | —                   |
| General office maintenance          | —                    | 3.00                 | —                   |
| <b>Total</b>                        | <b>\$ 10,586.11</b>  | <b>\$ 7,788.76</b>   | <b>\$7,711.09</b>   |
| <b>Miscellaneous:</b>               |                      |                      |                     |
| Ukr. Holocaust                      | —                    | —                    | 6,000.00            |
| Youth sport activities              | —                    | 150.00               | 1,607.70            |
| Donation to charities               | 1,900.55             | 1,900.00             | 1,900.00            |
| Scholarships                        | 1,000.00             | 1,350.00             | 2,300.00            |
| <b>Total</b>                        | <b>\$ 2,900.55</b>   | <b>\$ 3,400.00</b>   | <b>\$11,807.70</b>  |
| <b>Total expenses:</b>              | <b>\$ 483,303.84</b> | <b>\$ 433,366.77</b> | <b>\$490,722.48</b> |

## OTHER EXPENSES — PAID IN U.S. FUNDS — PRORATED 1980

|                                               |                      |
|-----------------------------------------------|----------------------|
| Official Publication "Svoboda"                | \$ 56,830.00         |
| Salaries, taxes, insurance, etc. of employees | 80,443.00            |
| General office expenses                       | 37,417.00            |
| <b>Total paid in U.S. funds</b>               | <b>\$ 174,690.00</b> |

## CANADA ONLY — DECEMBER 31, 1980

## BALANCE SHEET

|                     |                        |
|---------------------|------------------------|
| <b>Assets:</b>      |                        |
| Cash                | \$ 65,629.00           |
| Bonds               | 5,715,307.00           |
| Certificate loans   | 147,374.00             |
| Mortgages           | 518,129.00             |
| <b>Total</b>        | <b>\$ 6,446,441.00</b> |
| <b>Liabilities:</b> |                        |
| Life Insurance fund | \$ 5,865,269.00        |
| ADD Insurance fund  | 257,523.00             |
| Fraternal fund      | 258,639.00             |
| Orphan fund         | 59,564.00              |
| Emergency fund      | 5,444.00               |
| <b>Total</b>        | <b>\$ 6,446,441.00</b> |

## КАСОВІ ПРИБУТКИ І ВИДАТКИ

## від 1-го січня до 31-го грудня 1980 року

|              | Прибуток                | Видатки                 |
|--------------|-------------------------|-------------------------|
| СІЧЕНЬ       | \$ 748,271.69           | \$ 571,799.94           |
| ЛЮТИЙ        | 579,655.50              | 659,979.50              |
| БЕРЕЗЕНЬ     | 737,258.15              | 654,808.68              |
| КВІТЕНЬ      | 2,447,846.57            | 2,500,605.57            |
| ТРАВЕНЬ      | 648,698.49              | 629,918.14              |
| ЧЕРВЕНЬ      | 1,024,302.58            | 1,096,945.04            |
| ЛИПЕНЬ       | 814,039.89              | 803,505.00              |
| СЕРПЕНЬ      | 789,626.98              | 720,778.53              |
| ВЕРЕСЕНЬ     | 807,928.67              | 784,039.84              |
| ЖОВТЕНЬ      | 1,039,196.42            | 1,047,988.67            |
| ЛИСТОПАД     | 561,013.31              | 562,730.93              |
| ГРУДЕНЬ      | 1,228,472.10            | 1,372,043.72            |
| <b>Разом</b> | <b>\$ 11,426,310.35</b> | <b>\$ 11,405,143.56</b> |

## ІНВЕСТИЦІЇ

|                                          |                         |
|------------------------------------------|-------------------------|
| <b>Прибутки:</b>                         |                         |
| Сплачено і продано фондів та обнижено їх |                         |
| вартість                                 | \$ 3,628,435.49         |
| Сплачено гіпотечних позичок              | 370,604.85              |
| Продано реальності                       | 54,363.24               |
| Обнижено вартість реальностей            | 16,231.74               |
| Сплачено позичок на граматах             | 75,036.53               |
| Обнижено вартість електронічних машин    | 3,305.98                |
| Обнижено вартість друкарських машин      | 9,686.32                |
| Обнижено вартість авторського права      | 1,200.00                |
| <b>Разом</b>                             | <b>\$ 4,158,864.15</b>  |
| Різні переноси між фондами               | \$ 164,371.13           |
| Загальний прибуток за 1980 рік           | \$ 7,103,075.07         |
| <b>Разом прибуток за 1980 рік</b>        | <b>\$ 11,426,310.35</b> |

|                                          |                         |
|------------------------------------------|-------------------------|
| <b>Видатки:</b>                          |                         |
| Закуплено фондів і піднесено їх вартість | \$ 4,633,768.81         |
| Інвестовано в гіпотечних позичках        | 438,202.49              |
| Закуплено уділів                         | 17,226.24               |
| Збільшено вартість реальностей           | 28,853.28               |
| Видано позичок членам на підклад грамот  | 136,022.54              |
| Закуплено електронічних машин            | 1,105.20                |
| Закуплено друкарських машин              | 29,994.42               |
| Закуплено авторське право                | 4,800.00                |
| <b>Разом</b>                             | <b>\$ 5,289,972.98</b>  |
| Різні переноси між фондами               | \$ 164,371.13           |
| Загальні видатки за 1980 рік             | \$ 5,950,789.45         |
| <b>Разом видатки за 1980 рік</b>         | <b>\$ 11,405,143.56</b> |

## МАЙНО

|                                                     |                        |
|-----------------------------------------------------|------------------------|
| <b>Готівка:</b>                                     |                        |
| Готівка з кінцем грудня 1979 р. осталась            | \$ 210,947.17          |
| За час від 1 січня до 31 грудня 1980 року прибуло   | 11,426,310.35          |
| <b>Разом</b>                                        | <b>\$11,637,257.52</b> |
| За час від 1 січня до 31 грудня 1980 року виплачено | 11,405,143.56          |
| Готівка з кінцем грудня 1980 р. осталась            | \$ 232,113.96          |

## ГОТІВКА УЛЬЮКОВАНА В БАНКАХ

|                                                           |              |
|-----------------------------------------------------------|--------------|
| Canadian Imperial Bank of Commerce, Toronto               | \$ 50,673.76 |
| Commercial Trust Company of New Jersey, Jersey City, N.J. | 67,927.45    |

|                                                   |                      |
|---------------------------------------------------|----------------------|
| Ellenville National Bank, Ellenville, N.Y.        | 9,886.39             |
| First Jersey National Bank, Jersey City, N.J.     | 4,050.95             |
| Garden State National Bank, Jersey City, N.J.     | 8,286.63             |
| Irving Trust Company, New York, New York          | 39,584.50            |
| Kingston Trust Company, Kingston, N.Y.            | 1,235.24             |
| Morgan Guaranty Trust Company, New York, N.Y.     | 3,391.23             |
| Provident Savings Bank, Jersey City, N.J.         | 7,242.53             |
| Royal Bank of Canada, Toronto, Canada             | 14,955.23            |
| Trident Savings & Loan Ass'n, Newark, N.J.        | 10,000.00            |
| Ukrainian Savings & Loan Ass'n, Philadelphia, Pa. | 10,000.00            |
| United Counties Trust Company, Elizabeth, N.J.    | 5,070.05             |
| <b>Разом</b>                                      | <b>\$ 232,113.96</b> |

## Гіпотечні позички:

|                                                                  |                        |
|------------------------------------------------------------------|------------------------|
| З кінцем грудня 1979 року було інвестовано в гіпотечних позичках | \$ 2,333,332.39        |
| В 1980 році видано гіпотечних позичок                            | 438,202.49             |
| <b>Разом</b>                                                     | <b>\$ 2,771,534.88</b> |
| В 1980 році сплачено гіпотечних позичок                          | 370,604.85             |

|                                                           |                 |
|-----------------------------------------------------------|-----------------|
| З кінцем 1980 року було інвестовано в гіпотечних позичках | \$ 2,400,930.03 |
|-----------------------------------------------------------|-----------------|

## Бонди:

|                                                   |                         |
|---------------------------------------------------|-------------------------|
| З кінцем 1979 р. було інвестовано в бондах        | \$ 31,482,046.83        |
| В 1980 р. підвищено вартість інвестицій в бондах  | 5,717.66                |
| В 1980 р. інвестовано в бондах                    | 4,628,051.15            |
| <b>Разом</b>                                      | <b>\$ 36,115,815.64</b> |
| Сплачено і продано фондів                         | \$ 3,620,665.25         |
| Обнижено вартість інвестицій в бондах             | 7,770.24                |
| <b>З кінцем 1980 р. було інвестовано в бондах</b> | <b>\$ 37,487,380.15</b> |

## Уділи:

|                                                   |                      |
|---------------------------------------------------|----------------------|
| З кінцем 1979 р. було інвестовано в уділах        | \$ 552,907.25        |
| В 1980 р. інвестовано в уділах                    | 17,226.24            |
| <b>З кінцем 1980 р. було інвестовано в уділах</b> | <b>\$ 570,133.49</b> |

## Позички членам:

|                                                        |               |
|--------------------------------------------------------|---------------|
| З кінцем 1979 р. було інвестовано в членських позичках | \$ 564,837.40 |
| В 1980 році видано нових позичок                       | 113,          |

## В 1980 р. збільшено інвестиції:

|                       |              |
|-----------------------|--------------|
| Віпотечних позичках   | \$ 67,597.64 |
| В бондах              | 1,005,333.32 |
| Вуділах               | 17,226.24    |
| В друкарських машинах | 20,308.10    |
| В членських позичках  | 60,986.01    |
| В авторських правах   | 3,600.00     |

В 1980 р. збільшено інвестиції УНСоюзу ..... \$ 1,175,051.31  
 В 1980 р. збільшено готівку на суму ..... 21,166.79

Разом ..... \$ 1,196,218.10

## В 1980 р. зменшено інвестиції:

|                         |              |
|-------------------------|--------------|
| В реальностях           | \$ 41,741.70 |
| В електронічних машинах | 2,200.78     |

В 1980 р. зменшено інвестиції УНСоюзу ..... \$ 43,942.48

## Зіставлення:

В 1980 р. збільшено інвестиції УНСоюзу ..... \$ 1,196,218.10  
 В 1980 р. зменшено інвестиції УНСоюзу ..... 43,942.48

В 1980 р. збільшено майно УНСоюзу ..... \$ 1,152,275.62

## БІЛАНС

|                               | Сума          | Відсотки |
|-------------------------------|---------------|----------|
| Готівка                       | \$ 232,113.96 | 51%      |
| Бонди                         | 32,487,380.15 | 71.89%   |
| Удільні                       | 570,133.49    | 1.26%    |
| Піпотечні позички             | 2,400,930.03  | 5.32%    |
| Позички на підклад чл. грамот | 625,823.41    | 1.38%    |
| Реальності                    | 654,712.75    | 1.45%    |
| Друкарські машини             | 184,040.10    | 42%      |
| Електронічні машини           | 29,753.86     | 0.6%     |
| Позичка для УНК Дому УНС      | 8,000,000.00  | 17.70%   |
| Авторське право               | 3,600.00      | 0.1%     |

Разом ..... \$ 45,188,487.75 100.00%

## Стан заборгованості:

| Фонди:         | Сума             | Відсотки |
|----------------|------------------|----------|
| Забезпечення   | \$ 44,343,356.06 | 98.13%   |
| Братський      | 175,504.62       | 39%      |
| Сирітський     | 263,838.13       | 58%      |
| Захисту        | 328,532.49       | 73%      |
| Нагної Потреби | 77,156.45        | 17%      |

Разом ..... \$ 45,188,487.75 100.00%

## АКТИВИ НЕ ВТЯГНЕНІ ДО ЗАГАЛЬНОГО МАЙНА

## Відсотки від інвестицій платні у 1980 році:

|                                       |               |
|---------------------------------------|---------------|
| Відсотки від бондів                   | \$ 664,610.00 |
| Відсотки від віпотечних позичок       | 13,351.00     |
| Відсотки від членських позичок        | 9,428.00      |
| Відсотки від ошадностевих конт        | 1,856.00      |
| Відсотки від позички для УНК Дому УНС | 142,423.00    |

Разом ..... \$ 831,671.00

Залегли місячні вкладки, зібрані Відділами, але не переслані до 31 грудня 1980 р. \$ 30,399.00  
 Залегли місячні вкладки від членів ..... 41,276.00

Разом залегли вкладки платні 31-го грудня 1980 року ..... \$ 71,675.00  
 Загальне майно на 31-го грудня 1980 р. \$ 45,188,487.00

Разом ..... \$ 46,091,833.00

## НЕПРИЗНАНІ АКТИВИ:

|                                                        |             |
|--------------------------------------------------------|-------------|
| Менше книжкова вартість загрозованих бондів            | \$ 5,893.00 |
| Менше книжкова вартість урнкової вартості удільні      | 370,588.00  |
| Менше книжкова вартість реальності в Кергонсоні, Н. Й. | 633,037.00  |
| Менше книжкова вартість електр. машин                  | 29,753.00   |
| Менше книжкова вартість друкар. машин                  | 184,040.00  |
| Авторське право                                        | 3,600.00    |

Разом ..... \$ 1,226,911.00

Разом майно по обтяженнях непризнаних активів ..... \$ 44,864,920.00

## ПАСИВИ, СПЕЦІАЛЬНІ РЕЗЕРВИ ТА ІНШІ ФОНДИ:

Резерва, якої вимагають аскураційні закони для забезп. грамот життєвого забезпечення ..... \$ 30,298,205.00

Резерва, якої вимагають аскураційні закони на забезпечення акцидентових грамот ..... 15,732.00

Сирітський Фонд (сирітські частини й платні відсотки) ..... 149,669.00

Невиплачені посмертні запомоги, дозрілі грамоти і т. п. .... 237,115.00

Дивіденда для членів платна в 1981 р. .... 617,000.00

Вкладки вплачені згори за 1981 р. .... 724,035.00

Невиплачені нагороди ..... 102,737.00

Невиплачені різні видатки ..... 18,180.00

Податки і дозволи платні в 1981 році ..... 1,417.00

Відсотки від інвестицій вплачені за 1981 р. .... 386.00

Податки, платні на моргеджових інвестиціях (запорукка) ..... 5,210.00

Різниця у вартості канадського майна ..... 480,546.00

Резерва на забезпечення пенсій службовцям ..... 24,486.00

Невиплачені рахунки друкарні й книгарні ..... 30,882.00

Резерва на забезпечення інвестицій в бондах ..... 481,758.00

Передплата "Свободи" заплачена згори ..... 39,656.00

Надвиська резерви ..... 11,637,900.00

Разом ..... \$ 44,864,920.00

Оцінка грамот з кінцем 31-го грудня 1980 р. .... 132.08%

Інвестиції у всіх фондах принесли відсотків ..... 6.00%

## ВИПЛАЧЕНО ДОЗРІЛИХ ВИВІНУВАЛЬНИХ ГРАМОТ:

З кінцем грудня 1979 р. осталося невиплачених грамот ..... 258 \$ 150,660.56

В 1980 р. дозрілі нові грамоти ..... 926 831,839.31

Разом ..... 1184 \$ 982,499.87

В 1980 р. виплачено за дозрілі грамоти ..... 981 863,785.85

З кінцем 1980 р. осталося невиплачених грамот ..... 203 \$ 118,714.02

## ЗІСТАВЛЕННЯ ВИПЛАТ ПОСМЕРТНИХ ЗАПОМОГ:

З кінцем грудня 1979 р. осталося невиплачених посмертних запомог ..... 98 \$ 65,175.26

Від 1 січня до 31 грудня померло ..... 942 782,880.33

Разом ..... 1040 \$ 848,055.59

В 1980 р. виплачено посмертних запомог ..... 928 768,237.53

Відкинено ..... 1 5,000.00

З кінцем грудня 1980 р. осталося невиплачених посмертних запомог ..... 111 \$ 74,818.06

## СТИПЕНДІЇ ВИПЛАЧЕНІ В 1980/81

|                            |           |
|----------------------------|-----------|
| 1. Роман Андерсон          | 300       |
| 2. Анна Бабія              | 400       |
| 3. Андрій Бакун            | 200       |
| 4. Володимир Бакун         | 200       |
| 5. Юрій Бакун              | 200       |
| 6. Діана Белей             | 300       |
| 7. Роман Білик             | 200       |
| 8. Марія Брездун           | 200       |
| 9. Сандра Вайтгед          | 200       |
| 10. Вейн Ваславський       | 100       |
| 11. Катерина Великорідка   | 300       |
| 12. Роксолана Волосенко    | 400       |
| 13. Анна Воробій           | 200       |
| 14. Надія Воробій          | 100       |
| 15. Юрій Вовчак            | 100       |
| 16. Михайло Галько         | 250       |
| 17. Дора Гардінк           | 100       |
| 18. Ліда Ганінчак          | 100       |
| 19. Василь Голубець        | 200       |
| 20. Юрій Головінський      | 300       |
| 21. Павло Глушко           | 300       |
| 22. Галина Горвацька       | 300       |
| 23. Ольга Гук              | 600       |
| 24. Христина Галуґа        | 100       |
| 25. Карен Гарднер          | 100       |
| 26. Марко Гаєвський        | 200       |
| 27. Григорій Галембюк      | 200       |
| 28. Марта Гелитканич       | 200       |
| 29. Христина Геремеш       | 100       |
| 30. Ірина Даниш            | 100       |
| 31. Ала Данченко           | 100       |
| 32. Ярослав Дашко          | 400       |
| 33. Марія Демчар           | 100       |
| 34. Андрій Дяк             | 100       |
| 35. Тарас Дяк              | 100       |
| 36. Александер Добрянський | 300       |
| 37. Любомира Дмитрик       | 100       |
| 38. Катерина Додіна        | 100       |
| 39. Михайло Дрвана         | 100       |
| 40. Діана Доріс            | 250       |
| 41. Елейн Думіч            | 100       |
| 42. Нестор Дутко           | 100       |
| 43. Данило Думіч           | 200       |
| 44. Люба Завадівська       | 200       |
| 45. Ірина Завадівська      | 200       |
| 46. Ірина Затварницька     | 500       |
| 47. Дарія Зварич           | 200       |
| 48. Марія Кобіто           | 500       |
| 49. Юрій Капітанець        | 100       |
| 50. Юрій Капітанець        | 200       |
| 51. Христина Кеба          | 300       |
| 52. Галина Кервавич        | 100       |
| 53. Марта Кервавич         | 100       |
| 54. Патриція Кервавич      | 100       |
| 55. Аскольд Кобаса         | 150       |
| 56. Михайло Коваль         | 100       |
| 57. Володимир Коваль       | 100       |
| 58. Ірина Коцька           | 500       |
| 59. Омелян Коцопей         | 100       |
| 60. Клявдія Конюх          | 100       |
| 61. Зенко Крутиголова      | 100       |
| 62. Ірина Кушнір           | 100       |
| 63. Гері Кочубка           | 400       |
| 64. Володимир Кушнірчук    | 200       |
| 65. Тетяна Лаба            | 500       |
| 66. Віктор Лапичак         | 100       |
| 67. Юрій Лібер             | 500       |
| 68. Богдана Левицька       | 400       |
| 69. Марта Левицька         | 300       |
| 70. Роман Левицький        | 400       |
| 71. Мирослав Лобур         | 500       |
| 72. Борис Лоза             | 300       |
| 73. Андрій Лозинський      | 200       |
| 74. Мирон Луцак            | 200       |
| 75. Марко Луцький          | 300       |
| 76. Анастасія Марко        | 200       |
| 77. Дарія Марцінюк         | 200       |
| 78. Марія Маспайчук        | 250       |
| 79. Галина Маслій          | 300       |
| 80. Марія Матієвич         | 200       |
| 81. Христина Медичка       | 200       |
| 82. Дарія Мир              | 100       |
| 83. Ольга Михайлюк         | 200       |
| 84. Оксана Михайлюк        | 200       |
| 85. Марко Мойсей           | 200       |
| 86. Михайло Муць II        | 100       |
| 87. Ірина Музика           | 300       |
| 88. Маріянна Михайлюк      | 300       |
| 89. Патриція Нахін         | 300       |
| 90. Варвара Нінос          | 200       |
| 91. Євген Ніккіфорак       | 100       |
| 92. Андреа Оджинська       | 100       |
| 93. Марко Омелченко        | 200       |
| 94. Лариса Омелченко       | 100       |
| 95. Марта Ошудляк          | 200       |
| 96. Андрій Партикевич      | 200       |
| 97. Патриція Папілчак      | 300       |
| 98. Христина Праців        | 100       |
| 99. Теодор Пішко           | 100       |
| 100. Лариса Пішко          | 100       |
| 101. Стефан Пілат          | 200       |
| 102. Марія Радівська       | 200       |
| 103. Христина Ракоча       | 300       |
| 104. Юрій Репа             | 200       |
| 105. Марія Рудник          | 200       |
| 106. Роман Рудник          | 200       |
| 107. Юрій Рубчак           | 400       |
| 108. Юрій Савчин           | 250       |
| 109. Мері Семчук           | 100       |
| 110. Мирон Серафін         | 100       |
| 111. Марія Скумін          | 500       |
| 112. Володимир Сизоненко   | 100       |
| 113. Андрій Стасів         | 100       |
| 114. Юрій Стасів           | 100       |
| 115. Шарен Стравняк        | 200       |
| 116. Стефан Стець          | 400       |
| 117. Марія Стравняк        | 200       |
| 118. Григорій Спича        | 200       |
| 119. Христина Сушко        | 300       |
| 120. Дарія Твардовська     | 200       |
| 121. Джеймс Торський       | 100       |
| 122. Ольга Трипупенко      | 200       |
| 123. Юрій Тисовський       | 100       |
| 124. Яніца Фенчак          | 300       |
| 125. Богдан Фуґа           | 100       |
| 126. Франко Фуґа           | 100       |
| 127. Ірина Фуґа            | 100       |
| 128. Мирослав Цідин        | 400       |
| 129. Ніля Цейлик           | 100       |
| 130. Лев Зуб               | 200       |
| 131. Раймунд Ходан         | 100       |
| 132. Тиміш Чайківський     | 200       |
| 133. Ліда Чорна            | 200       |
| 134. Катерина Шавалюк      | 400       |
| 135. Михайло Шавалюк       | 400       |
| 136. Тимотей Шепеляк       | 200       |
| 137. Соня Шерер            | 200       |
| 138. Катерина Шморґай      | 100       |
| 139. Університет Манітоба  | 250       |
| 140. Ришард Сидрас         | 200       |
| 141. Надія Яворська        | 300       |
| 142. Надія Якимів          | 400       |
| 143. Рената Яциняк         | 150       |
| 144. Ліда Яцусь            | 300       |
| 145. Роксана Явема         | 100       |
| РАЗОМ:                     | 31,250.00 |

## ЛИСТА НЕВИПЛАЧЕНИХ ПОСМЕРТНИХ ДОПОМОГ на день 31-го грудня 1980 року

| Дата смерті | Відділ | Ім'я і прізвище       | Місцевість          | Сума        | Причини невиплати           |
|-------------|--------|-----------------------|---------------------|-------------|-----------------------------|
| 7/30/67     | 182    | Параня Дидик          | Кліфтон, Н. Дж.     | 198.87      | Спадкоємець не устійнений   |
| 7/ 9/69     | 377    | Анна Мазур            | Кристофер, Ілл.     | 1,000.00    | Бракує смертних документів  |
| 1/22/69     | 292    | Дмитро Радій          | Детройт, Міч.       | 500.00      | Бракує адреси спадкоємця    |
| 6/9         | 379    | Володимир Сосновський | Чікаго, Ілл.        | 500.00      | Бракує легальних документів |
| 9/26/70     | 179    | Микола Владика        | Ст. Люїс, Мо.       | 1,000.00    | "                           |
| 7/ 7/71     | 131    | Іван Фіта             | Чікаго, Ілл.        | 500.00      | "                           |
| 1/18/72     | 469    | Тимотей Мацьків       | Торонто, Онт.       | 500.00      | "                           |
| 4/ 9/72     | 451    | о. Юрій Карпінський   | Грімсбей, Онт.      | 1,000.00    | "                           |
| 8/ 7/73     | 371    | Микола Процик         | Нюарк, Н. Дж.       | 500.00      | Спадкоємець не устійнений   |
| 1/15/75     | 170    | Антін Чернецький      | Джерзі Сіті, Н. Дж. | 2,500.00    | Бракує легальних документів |
| 12/ 9/74    | 220    | Ілейн Феркалюк        | Чікаго, Ілл.        | 75.00       | Спадкоємець не устійнений   |
| 1/15/75     | 179    | Стенлей Василюка      | Ст. Люїс, Мо.       | 500.00      | "                           |
| 6/23/75     | 182    | Катерина Конечка      | Кліфтон, Н. Дж.     | 500.00      | Спадкоємець не устійнений   |
| 1/15/76     | 69     | Іван Дмитрів          | Ню Йорк, Н. Й.      | 500.00      | "                           |
| 7/ 8/76     | 147    | Анна Котик            | Алентаун, Па.       | 500.00      | "                           |
| 7/ 7/76     | 221    | Володимир Стаюра      | Чікаго, Ілл.        | 1,000.00    | "                           |
| 10/16/76    | 91     | Микола Кітик          | Мк Кіс Рокс, Па.    | 340.19      | "                           |
| 3/ 2/77     | 399    | Осип Пундор           | Чікаго, Ілл.        | 250.00      | "                           |
| 3/18/77     | 374    | Степан Манькевич      | Бостон, Масс.       | 1,000.00    | Бракує легальних документів |
| 6/21/77     | 144    | Теодор Колодій        | Скрантон, Па.       | 15.00       | Спадкоємець не устійнений   |
| 7/ 7/77     | 256    | Микола Вілчар         | Ривергед, Н. Й.     | 1,000.00    | Бракує легальних документів |
| 7/ 9/77     | 220    | Андрій Подольчак      | Чікаго, Ілл.        | 200.00      | "                           |
| 11/23/76    | 194    | Зенон Грачук          | Ню Йорк, Н. Й.      | 1,000.00    | Бракує легальних документів |
| 10/ 7/77    | 432    | Олена Черниш          | Торонто, Онт.       | 1,000.00    | Спадкоємець не устійнений   |
| 11/17/77    | 385    | Олена Рефцьо          | Міннеаполіс, Мінн.  | 500.00      | Бракує легальних документів |
| 2/19/78     | 147    | Василь Брезак         | Алентаун, Па.       | 500.00      | "                           |
| 2/21/78     | 203    | Семен Колитко         | Ню Йорк, Н. Й.      | 1,000.00    | "                           |
| 3/ 2/78     | 375    | Франко Ставарський    | Філадельфія, Па.    | 750.00      | Спадкоємець не устійнений   |
| 3/ 7/78     | 19     | Микола Вадиц          | Ню Йорк, Н. Й.      | 500.00      | Бракує легальних документів |
| 7/ 7/78     | 238    | Марія Рокотинець      | Бостон, Масс.       | 500.00      | "                           |
| 5/17/78     | 503    | Іван Фляк             | Едмонтон, Альб.     | 500.00      | "                           |
| 6/17/78     | 471    | Василь Зулицький      | Монтреаль, Квебек   | 500.00      | "                           |
| 10/ 7/78    | 210    | Анна Вербоєвський     | Бронкс, Н. Й.       | 500.00      | "                           |
| 1/ 2/79     | 81     | Іван Гриненко         | Куртіс Бей, Мд.     | 1,000.00    | "                           |
| 4/21/79     | 316    | Джеймс Бойко          | Рочестер, Н. Й.     | 292.00      | "                           |
| 5/ 7/79     | 301    | Гаррі Медзак          | Чікаго, Ілл.        | 500.00      | "                           |
| 5/ 4/79     | 50     | Катерина Касур        | Лорейн, Огайо       | 500.00      | "                           |
| 6/13/79     | 175    | Ангеліна Аполонів     | Детройт, Міч.       | 1,000.00    | "                           |
| 7/17/79     | 435    | Юрій Коваль           | Ню Йорк, Н. Й.      | 500.00      | "                           |
| 10/27/79    | 54     | Софія Шеремета        | Віллінґфорд, Конн.  | 375.00      | Спадкоємець не устійнений   |
| 9/15/79     | 83     | Галина Юркевич        | Філадельфія, Па.    | 500.00      | Бракує легальних документів |
| 9/25/79     | 445    | о. Василь Кушнір      | Винніпег, Манн.     | 2,000.00    | "                           |
| 12/71/79    | 336    | Роман Поладинець      | Клівеланд, Огайо    | 300.00      | "                           |
| 11/10/79    | 379    | Нікіфор Мотринчук     | Чікаго, Ілл.        | 250.00      | "                           |
| 2/ 2/80     | 286    | Марія З. Вархол       | Джерзі Сіті, Н. Дж. | 2,000.00    | "                           |
| 1/30/80     | 15     | Теодор Тарас Сокіл    | Вашінгтон, Д.Ч.     | 1,000.00    | "                           |
| 12/ 7/80    | 432    | Йосиф Саїгун          | Торонто, Онт.       | 1,000.00    | "                           |
| 3/ 7/80     | 454    | Іван М. Кінг          | Ст. Катерин, Онт.   | 250.00      | Спадкоємець не устійнений   |
| 1/ 1/78     | 469    | Марія Дирун           | Торонто, Онт.       | 300.00      | Бракує легальних документів |
| 4/11/80     | 375    | Григорій Мочула       | Філадельфія, Па.    | 1,000.00    | "                           |
| 4/ 7/80     | 4      | Йосиф Новотни         | Ню Йорк, Н. Й.      | 1,000.00    | Бракує легальних документів |
| 5/28/80     | 220    | Мартин Дзендзюлюк     | Чікаго, Ілл.        | 500.00      | "                           |
| 7/ 2/80     | 104    | Анастасія Миколаїв    | Перт Амбой, Н. Дж.  | 1,000.00    | "                           |
| 7/ 8/80     | 49     | Микола Боднар         | Торонто, Онт.       | 300.00      | "                           |
| 8/ 4/80     | 430    | Михайло Шебак         | Філадельфія, Па.    | 1,000.00    | "                           |
| 7/ 8/80     | 106    | Евгенія Форд          | Чікаго, Ілл.        | 2,000.00    | "                           |
| 8/14/80/    | 437    | Григорій Волянський   | Рочестер, Н. Й.     | 500.00      | "                           |
| 8/80        | 445    | Павло Личук           | Винніпег, Ман.      | 500.00      | "                           |
| 5/10/80     | 268    | Михайло Фредерік      | Франкфорд, Па.      | 1,000.00    | "                           |
| 10/ 1/80    | 59     | Ілько Комарницький    | Бриджпорт, Конн.    | 500.00      | "                           |
| 10/ 6/80    | 155    | Йосиф Басараб         | Перт Амбой, Н. Дж.  | 500.00      | "                           |
| 10/ 7/80    | 272    | Д-р Юрій Малецький    | Маневуд, Н. Дж.     | 1,000.00    | "                           |
| 10/ 7/80    | 112    | Розалія Куба          | Клівеленд, Огайо    | 500.00      | "                           |
| 10/21/80    | 267    | Христина Хомик        | Вестбурі, Н. Й.     | 500.00      | "                           |
| 10/12/80    | 102    | Іван Кокетко          | Клівеленд, Огайо    | 500.00      | "                           |
| 4/ 8/80     | 337    | Богдан Пritула        | Балтимор, Мд.       | 1,000.00    | "                           |
| 4/ 8/80     | 337    | Богдан Пritула        | Балтимор, Мд.       | 5,000.00    | "                           |
| 10/31/80    | 25     | Ірена Левицька        | Джерзі Сіті, Н. Дж. | 1,000.00    | "                           |
| 10/13/80    | 381    | Софія Децик           | Віліамантік, Конн.  | 1,000.00    | "                           |
| 11/17/80    | 19     | Мірослав Когут        | Ню Йорк, Н. Й.      | 500.00      | "                           |
| 10/22/80    | 179    | Микола Залць          | Ст. Люїс, Мо.       | 250.00      | "                           |
| 11/16/80    | 472    | Александр Нагорняк    | Чікаго, Ілл.        | 500.00      | "                           |
| 10/24/80    | 446    | Василь Ямка           | Кірклян Лейк, Онт.  | 500.00      | "                           |
| 10/24/80    | 446    | Василь Ямка           | Кірклян Лейк, Онт.  | 500.00      | "                           |
| 11/20/80    | 304    | Павлина Теслюк        | Бовфало, Н. Й.      | 500.00      | "                           |
| 11/23/80    | 364    | Меланія Крук          | Клівеленд, Огайо    | 250.00      | "                           |
| 11/23/80    | 364    | Меланія Крук          | Клівеленд, Огайо    | 250.00      | "                           |
| 11/26/80    | 406    | Василь Федірко        | Оліфант, Па.        | 1,000.00    | "                           |
| 11/24/80    | 14     | Александр Голь        | Нюарк, Н. Дж.       | 500.00      | "                           |
| 12/ 8/80    | 277    | Василь Цюпка          | Гартфорд, Конн.     | 500.00      | "                           |
| 11/24/80    | 45     | Христина Середа       | Філадельфія, Па.    | 163.00      | "                           |
| 12/ 3/80    | 94     | Теодора Сиділо        | Гамтрамк, Міш.      | 500.00      | "                           |
| 12/ 3/80    | 293    | Анна Курись           | Ню Йорк, Н. Й.      | 500.00      | "                           |
| 12/ 5/80    | 107    | Сильвія І. Андерсон   | Гамонд, Інд.        | 500.00      | "                           |
| 12/ 6/80    | 247    | Текля Синчишин        | Вільямінгтон, Дел.  | 500.00      | "                           |
| 12/ 2/80    | 251    | Михайло Макарик       | Клівеленд, Огайо    | 1,000.00    | "                           |
| 11/26/80    | 414    | Анна Сидор            | Ню Гевен, Конн.     | 500.00      | "                           |
| 12/ 2/80    | 114    | Анатоль Васинчук      | Чікаго, Ілл.        | 1,000.00    | "                           |
| 12/ 8/80    | 361    | Роман Придаткевич     | Ню Йорк, Н. Й.      | 359.00      | "                           |
| 12/ 9/80    | 211    | Теодор Соколовський   | Стейплетон, Н. Й.   | 500.00      | "                           |
| 12/13/80    | 422    | Петро Кравчук         | Філадельфія, Па.    | 1,000.00    | "                           |
| 12/20/80    | 27     | Михайло Плешкан       | Нюарк, Н. Дж.       | 500.00      | "                           |
| 8/ 4/79     | 121    | Карло Еваншв          | Ром, Н. Дж.         | 1,000.00    | "                           |
| 12/10/80    | 375    | Емілія Грицай         | Філадельфія, Па.    | 150.00      | "                           |
| 12/ 6/80    | 211    | Анастасія Демкович    | Стейплетон, Н. Й.   | 1,000.00    | "                           |
| 12/16/80    | 45     | Михайлина Куца        | Філадельфія, Па.    | 500.00      | "                           |
| 12/17/80    | 204    | Юзефіна Гальчак       | Ню Йорк, Н. Й.      | 500.00      | "                           |
| 12/23/80    | 221    | Анна Олексі           | Чікаго, Ілл.        | 1,000.00    | "                           |
| 12/12/80    | 175    | Самуїл Салабай        | Детройт, Міш.       | 1,000.00    | "                           |
| 12/26/80    | 219    | Юстина Беркей         | Нюарк, Н. Дж.       | 1,000.00    | "                           |
| 12/26/80    | 5      | Станіслав Михлів      | Асторія, Н. Й.      | 500.00      | "                           |
| 11/14/80    | 138    | Неля Бунк             | Гластонбурі, Конн.  | 500.00      | "                           |
| 12/23/80    | 33     | Юзефіна Зеребняк      | Чікаго, Ілл.        | 500.00      | "                           |
| 12/ 8/80    | 158    | Марія Зозуля          | Бруклін, Н. Й.      | 1,000.00    | "                           |
| 12/12/80    | 158    | Антін Оттенбрайт      | Бруклін, Н. Й.      | 500.00      | "                           |
| 12/24/80    | 288    | Михайло Німий         | Бетлегем, Па.       | 500.00      | "                           |
| 12/24/80    | 288    | Михайло Німий         | Бетлегем, Па.       | 1,000.00    | "                           |
| 12/14/80    | 76     | Михайло Гураль        | Нюарк, Н. Дж.       | 500.00      | "                           |
| 12/14/80    | 76     | Михайло Гураль        | Нюарк, Н. Дж.       | 500.00      | "                           |
| 12/19/80    | 316    | Анастасія Сабатович   | Рочестер, Н. Й.     | 1,000.00    | "                           |
| 12/29/80    | 301    | Стефанія Криштал      | Чікаго, Ілл.        | 1,000.00    | "                           |
| 12/ 2/80    | 40     | Анна Марія Гаврилів   | Ipi, Па.            | 500.00      | "                           |
| Разом       |        |                       |                     | \$79,818.06 |                             |

|                          |     |          |
|--------------------------|-----|----------|
| Малинин Андрій           | 98  | 252.00   |
| Савчук Андрій            | 104 | 377.08   |
| Федішин Іван             | 421 | 342.09   |
| Яблонський Антін         | 117 | 592.16   |
| Сосницький Ст.           | 21  | 500.00   |
| Халашук Григорій         | 150 | 50.00    |
| Сас Павло                | 276 | 158.82   |
| Беловас Василь           | 58  | 702.85   |
| Гемба Дмитро             | 277 | 200.00   |
| Депут Франко             | 81  | 163.34   |
| Антошук Микола           | 396 | 307.59   |
| Козак Семен              | 332 | 485.27   |
| Грохольський Ст.         | 321 | 681.92   |
| Шлюсар Степан            | 217 | 604.82   |
| Гесла Іван               | 99  | 441.91   |
| Колодницький Теофіл      | 81  | 700.00   |
| Бойко Сень               | 213 | 170.40   |
| Лущий Іван               | 56  | 240.50   |
| Потопчук Лука            | 349 | 111.50   |
| Подольск Гелена          | 39  | 200.00   |
| Семенич Григорій         | 69  | 800.00   |
| Венс Василь              | 364 | 85.57    |
| Гуральчук Паша           | 326 | 750.00   |
| Моклюк Іван              | 324 | 10.25    |
| Гайчина Микола           | 330 | 150.00   |
| Тесовіт Михайло          | 239 | 500.00   |
| Кочан Марія              | 369 | 700.00   |
| Дук Іван                 | 220 | 259.71   |
| Воргач Степан            | 2   | 100.21   |
| Йордан Олександр         | 277 | 185.12   |
| Малькович Софія          | 216 | 74.86    |
| Заканіч Гавриїл          | 194 | 200.00   |
| Овста Іван               | 98  | 200.00   |
| Ковальчук Лесь           | 243 | 152.72   |
| Шинорин Теодор           | 196 | 150.80   |
| Харов Федь               | 281 | 133.34   |
| Коник Петро              | 217 | 500.00   |
| Пішча Гаврило            | 87  | 500.00   |
| Чайка Василь             | 204 | 200.00   |
| Гаврилюк Микола          | 8   | 200.00   |
| Франків Степан           | 75  | 68.75    |
| Грєка Іван               | 300 | 531.21   |
| Лисюк Григорій           | 338 | 300.00   |
| Кобит Андрій             | 80  | 117.11   |
| Ковальчук Теод.          | 370 | 125.00   |
| Боруха Дмитро            | 118 | 252.54   |
| Миханько Самуїл          | 221 | 200.00   |
| Кіндрат Іван             | 421 | 250.00   |
| Малица Степан            | 69  | 225.90   |
| Герге Микола             | 136 | 31.11    |
| Леман Федор              | 345 | 500.00   |
| Булоний Петро            | 364 | 190.00   |
| Агаманець Василь         | 64  | 200.00   |
| Гарматюк Антін           | 374 | 137.54   |
| Гопій Іван               | 102 | 700.00   |
| Левіцька Меланя          | 25  | 200.00   |
| Соловчук Матвій          | 206 | 359.49   |
| Марак Анна               | 169 | 252.26   |
| Булхаск Юрій             | 43  | 200.00   |
| Ганяк Микола             | 132 | 700.00   |
| Косів Іван               | 217 | 700.00   |
| Зощак Михайло            | 213 | 80.15    |
| Людта Анна               | 334 | 43.16    |
| Скоробас Василь          | 316 | 120.65   |
| Шоник Юлія               | 321 | 254.67   |
| Липка Василь             | 241 | 229.34   |
| Охотка Дмитро            | 192 | 300.00   |
| Альбрехт Конс.           | 206 | 200.00   |
| Жорняк Іван              | 70  | 200.00   |
| Руба Іван                | 207 | 200.00   |
| Мунівч Антін             | 375 | 250.00   |
| Сміт Геня                | 20  | 66.67    |
| Вітошинський Василь      | 220 | 250.00   |
| Балан Катерина           | 59  | 200.00   |
| Гнатюх Теодор            | 122 | 250.00   |
| Майстрів Ілля            | 147 | 599.60   |
| Пилат Константин         | 234 | 700.00   |
| Козар Іван               | 351 | 271.63   |
| Шіляк Василь             | 323 | 250.00   |
| Фусук Микола             | 392 | 550.00   |
| Грабар Яків              | 369 | 800.00   |
| Попп Василь              | 379 | 1,000.00 |
| Коник Степан             | 381 | 66.68    |
| Винарчук Михайло         | 335 | 250.00   |
| Ковальчук Петро          | 379 | 100.00   |
| Луцьков Семен            | 287 | 300.00   |
| Кравець Ігнатій          | 166 | 333.34   |
| Лішча Єва                | 11  | 38.46    |
| Самуляк Андрій           | 370 | 259.12   |
| Будило Михайло           | 221 | 750.00   |
| Мош Степан               | 230 | 200.00   |
| Бойкевич Марія           | 217 | 50.00    |
| Коваль Петро             | 361 | 500.00   |
| Рій Михайло              | 211 | 400.00   |
| Спанглер Анна (Ендамент) | 318 | 500.00   |
| Сенькович Михайло        | 230 | 200.00   |
| Псюк Василь              | 103 | 24.64    |
| Савка Гелена             | 155 | 500.00   |
| Мороз М. Маріан          | 281 | 500.00   |
| Дуда Іван                | 204 | 500.00   |
| Рапко Софія              | 179 | 166.66   |
| Лесків д-р Йосип О.      | 472 | 500.00   |
| Сімоні Емілія            | 36  | 100.00   |
| Мачужак Петро            | 109 | 500.00   |
| Лущак Ярослав            | 12  | 1,000.00 |
| Громчак Іван             | 29  | 1,500.00 |
| Прох Василь Теодор       | 74  | 1,000.00 |
| Ферулак Ілля             | 220 | 75.00    |
| Козюпка Катерина         | 229 | 100.00   |
| Кульчицька Галина        | 112 | 200.00   |
| Гнатів Андрій            | 385 | 250.00   |
| Федор Йосиф              | 308 | 692.25   |
| Мазурик Олександр        | 170 | 500.00   |
| Нафус Іван               | 127 | 500.00   |
| Марків Микола            | 194 | 500.00   |
| Симоско Марія            | 482 | 500.00   |
| Куземчак Марія           | 29  | 300.00   |
| Куземчак Марія           | 29  | 250.00   |
| Кобель Михайло           | 379 | 500.00   |
| Білей Дорота             | 150 | 500.00   |
| Соневий Стефанія         | 239 | 500.00   |
| Лос Микола               | 397 | 500.00   |
| Лос Микола               | 397 | 1,000.00 |
| Стильський Володимир     | 379 | 1,200.00 |
| Смал Йосиф               | 350 | 500.00   |
| Боднарчук Микола         | 367 | 500.00   |
| Боднарчук Катерина       | 367 | 500.00   |
| Лесаканч Петро           | 308 | 250.00   |
| Львівський Михайло       | 96  | 1,000.00 |
| Шимків Іван              |     | 500.00   |
| Ціпа Володимир           |     | 1,000.00 |
| Предко Анна              |     | 1,000.00 |
| Предко Мартин            |     | 2,000.00 |
| Козовик Александра       |     | 1,250.00 |
| Сібія Дмитро             |     | 116.66   |
| Шубяк                    |     | 500.00   |
| Сенечин Алекс            |     | 1,000.00 |
| Юсичин Ярослав           |     | 833.34   |
| Сачавскі Михайло         |     | 250.00   |
| Ячичин Нікола            |     | 66.66    |
| Левита Стефан            |     | 83.34    |
| Баран Павліна            |     | 270      |
| Баран Павліна            |     | 270      |
| Тара Микола              |     | 277      |
| Ничка Даміан             |     | 455      |
| Ничка Даміан А.          |     | 455      |
| Окопний Іван             |     | 349      |

# ЗВІТ ГОЛОВНОГО ОРГАНІЗАТОРА ВАСИЛЯ ОРИХОВСЬКОГО

Рік, 1980, за працю і ося-  
ги в якому звіту, можна  
назвати міжконвенційним  
роком.

З метою, щоб пожити  
організаційну працю Відді-  
лів Округ, відбуту весною  
з'їзд голів Окружних Комі-  
тетів Відділів УНСОЮЗУ.  
На ньому обговорено план  
праці в поодиноких Округах.  
У червні переведено на  
Союзі триденний курс  
для секретарів та організа-  
торів. В курсі взяли участь  
29 осіб. Викладачами були:  
головний касир Уляна Дя-  
чук, звітодавець, старший  
обласний організатор Сте-  
пан Гавриш та інж. Володи-  
мир Літинський. Курс був  
вдалий, бо вже в червні того ж року курсанти приєднали 48  
нових членів, забезпечивши їх на суму \$106,000. Одна курсан-  
ка, Анна Дайсенрот, організувала новий Відділ в Томе Рі-  
вер, Н.Дж. Крім цього Відділу, організовано ще два інші  
— в Ст. Пітерсбург, Флориди, заходами Осипи Михай-  
лено і сен. Павла Юзика, та в Круммі Лінні, Па., старанням  
старшого обласного організатора Степана Гавриша.

У звітовому році вислано ряд об'їзників і закликів до  
секретарів та інших відділових урядовців. Теж кожного  
місяця вислано об'їзників і статистику приєднування  
членів до голів Окружних Комітетів. Звітодавець брав  
участь у зборах Окружних Комітетів, як теж Відділів. У  
багатьох випадках допомагав секретарям організувати  
членів.

В вересні брав участь в Конгресі Братських Союзів у  
Піттсбурзі. Слухаючи доповіді представників братських  
союзів, я переконався, що вони мають такі самі проблеми з  
приєднуванням членів, як і УНСОЮЗ. До тих проблем у  
першу чергу треба зарахувати економічну ситуацію  
країни, конкуренцію комерційних компаній, брак доплати  
нової еміграції та асиміляція молоді. Відносно українців,  
то тут це доходить різного роду сари, які відбиваються  
негативно на організації праці.

Рух членства, працю поодиноких Округів і Відділів можна  
побачити на нижче поданих таблицях.

В ТАБЛИЦІ Ч. 1 подано за місяцями кількість приєднаних  
членів і суми, на які вони були забезпечені, виказуючи  
при тому окремо здобутки Канади.

На 1980 рік було заплановано здобути 4,000 нових  
членів, але здобуто тільки 2,239 і забезпечено їх на суму  
\$5,836,000.

ТАБЛИЦЯ Ч. 2 показує працю наших Відділів, які на  
протязі 1980 року здобули 10 і більше членів. Перше місце  
поміж Відділами зайняв 401-й Відділ в Скарборо, Онт.,  
якому до жовтня 1980 року допомагав у організації праці  
обласний організатор Теодозій Волошин. В жовтні  
він зрештитував з тієї праці.

ТАБЛИЦЯ Ч. 3 розглядає працю поодиноких Округів по  
стейтах Америки і провінціях Канади. На першому місці  
під оглядом організації здобутків стоять Округи  
стейту Пенсильванія, 107 Відділів якої здобули разом 667  
нових членів та забезпечили їх на суму \$1,640,000. Друге  
місце зайняли Округи стейтів Ілліной, Мінчиген і Огайо,  
які приєднали разом 419 нових членів, забезпечивши їх на  
суму \$1,255,500. На третьому місці були Округи стейту Нью  
Йорк, які здобули 408 нових членів і забезпечили їх на суму  
\$892,500. Округами стейту Пенсильванія, не враховуючи  
Округи Піттсбург, опікується обласний організатор  
Степан Гавриш. Інші Округи працювали без допомоги  
організаторів.

ТАБЛИЦЯ Ч. 4 показує, котрі Округи виконали  
призначену їм квоту членів на 100 відсотків і вище і за це  
одержали нагороду по 2.00 за кожного нового члена,  
забезпеченого життєвим забезпеченням. Таких Округів  
було 4-ри.

|                        |     |             |
|------------------------|-----|-------------|
| Тихий Василь           | 316 | 1,000.00    |
| Прошак Марія           | 171 | 500.00      |
| Стайн Стенлі           | 270 | 1,000.00    |
| Галд Константа         | 121 | 1,000.00    |
| Гіллестрен Марія       | 287 | 100.00      |
| Гренда Василіна        | 385 | 1,000.00    |
| Пельц Микола           | 296 | 125.00      |
| Кульбачний Василь      | 121 | 1,000.00    |
| Шульковський Василь    | 22  | 100.00      |
| Кобіто Іван            | 121 | 200.00      |
| Кобіто Іван            | 121 | 500.00      |
| Кобіто Чарл            | 121 | 500.00      |
| Бойко Парля            | 170 | 500.00      |
| Сидор Микола           | 245 | 500.00      |
| Суховий Стелла         | 330 | 2,000.00    |
| Артимович Стефанія     | 472 | 500.00      |
| Мороз Іван             | 172 | 31.25       |
| Закорчменний Олександр | 156 | 500.00      |
| Ефтемез Сера           | 56  | 500.00      |
| Кіричук Василь         | 114 | 500.00      |
| Разом:                 |     | \$78,688.45 |

## КАНАДА

|                                                        |     |              |
|--------------------------------------------------------|-----|--------------|
| Кузь Юрій                                              | 441 | 500.00       |
| Лемченко Анна                                          | 432 | 250.00       |
| Пелех Іван                                             | 473 | 590.50       |
| Комонський Павло                                       | 441 | 200.00       |
| Каліш Іван                                             | 464 | 1,582.58     |
| Микишев Іван К.                                        | 427 | 1,000.00     |
| Микишев Лорета Д.                                      | 427 | 1,000.00     |
| Адамус Стелла А.                                       | 498 | 1,000.00     |
| Гуменюк Теофіл                                         | 407 | 666.67       |
| Сурж Іван                                              | 456 | 250.00       |
| Кульчицький Ю.                                         | 432 | 500.00       |
| Микудин Степан                                         | 458 | 375.00       |
| Михайлишин Іван                                        | 469 | 500.00       |
| Повзун Степан                                          | 460 | 500.00       |
| Пайташ Іван                                            | 461 | 300.00       |
| Бала Антін                                             | 473 | 300.00       |
| Костенькі Кілт                                         | 434 | 500.00       |
| Разом:                                                 |     | \$10,014.75  |
| Разом Сирітські і Опікунчі Фонди:                      |     | \$78,688.45  |
| Відсотки:                                              |     | \$185,249.68 |
| На 31-го грудня 1980 р. остало в Си-<br>рітським Фонді |     | \$263,938.13 |

В Сирітським Фонді є депозитовані всі гроші з посмерт-  
ного фонду, що належать як допомоги для дітей і осіб  
правно некомпетентних до відібрання тих же, але які впро-  
довж трьох місяців від дня припадлової виплати не наста-  
новили, заволоділи настановити, або не хотіли настановити  
опікунів до відібрання до допомог, до яких вони управлені.

Посмертну допомогу з Сирітського Фонду виплачу-  
ється спадкоємцям повнолітньому, котрий докаже метри-  
кою уродження, або іншим документом, свій повний вік.  
Всі повнолітні спадкоємці повинні полагоджувати свої  
справи за посередництвом Відділів УНСОЮЗУ.

Для всіх спадкоємців, що мешкають у Злучених Дер-  
жавах і Канаді, організація виплачує 6% на рік.  
Зіркою (\*) означені Відділи Згоди Братств.



ТАБЛИЦЯ Ч. 5 показує ті Округи, всі Відділи яких  
приєднали у звітовому році нових членів. Таких Округів  
було всього дві. Обидва Округи одержали за це почесні  
плекети. Почесні плекети одержали теж: Округа Філадель-  
фія за найбільше число приєднаних членів, Округа  
Шамоні за найвище відсотково виконану квоту членів і  
Округа Боффало за друге місце у відсотковому виконанні  
квоти членів.

ТАБЛИЦЯ Ч. 6 показує рух Відділів, тобто скільки  
постало нових Відділів у звітовому часі, які Відділи  
сполучилися, а які роз'єдзано.

ТАБЛИЦЯ Ч. 7 викazuje наших найкращих організо-  
торів, які приєднали в 1980 році по 10 і більше нових членів.  
Разом вони здобули 1,325 членів, що становить 55  
відсотків всього числа здобутих в 1980 році членів.

Наступна ТАБЛИЦЯ Ч. 8 поміщає прізвища жінок-  
організаторів, які вирізнялися своїми осягами в організа-  
ційній праці. Їх є три і вони одержали почесні плекети і  
нагороди. Знімки всіх тих організаторів появились були у  
„Свободі“ на сторінці „Трибуна УНС“.

ТАБЛИЦЯ Ч. 9 викazuje прізвища 10 організаторів,  
яким за їхню наполегливу працю в організації діяльності  
прислужувало односторонній безплатний побут на Союзі.  
Кожний з них прислав на протязі року 25 або більше  
членів, забезпечених життєвим забезпеченням.

ТАБЛИЦЯ Ч. 10. На ній подані прізвища тих організо-  
торів, які забезпечили приєднаних членів на вищі суми  
життєвого забезпечення і за це одержали грошову  
винагороду. Осінню 1980 року переведено організаційну  
кампанію. Були визначені нагороди за найбільше число  
приєднаних в тому часі членів та за найкращу суму  
забезпечення. Першу нагороду, як це видно з ТАБЛИЦІ Ч.  
11, здобув голова Детройтської Округи і секретар 94-го  
Відділу УНС, Роман Татарський.

На закінчення хочу скласти щире подяку членам  
Головного Уряду, секретарям Відділів, головам Округів, як  
теж відділовим урядовцям за гарну співпрацю. Ствер-  
джую не вперше, що віддані союзовій праці секретарі є  
підпорою УНСОЮЗУ та його будівничими. Розшуки за  
постійними організаторами не принесли успіху. На  
протязі звітового року працювало два обласні організо-  
тори — Степан Гавриш в стейті Пенсильванія і Теодозій  
Волошин в Канаді в провінції Онтаріо. Останній покинув  
працю в жовтні 1980 р. Моя подяка Марії Савчак,  
секретарі організації Відділу, яка відає його  
канцелярію та бездоганно полагоджує всі справи, зв'язані з  
організаційною діяльністю.

## ТАБЛИЦЯ Ч. 1 ЧИСЛО НОВИХ ЧЛЕНІВ І ЇХ СУМА ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ПО МІСЯЦЯХ У 1980 РОЦІ

| Місяць   | Число членів | Сума забезпечення | В тому числі Канада | Число членів | Сума забезпечення | В тому числі Канада |
|----------|--------------|-------------------|---------------------|--------------|-------------------|---------------------|
| СІЧЕНЬ   | 136          | \$336,500         | 17                  | 15           | \$44,000          | 3                   |
| ЛЮТИЙ    | 172          | 414,000           | 20                  | 30           | 87,000            | 6                   |
| БЕРЕЗЕНЬ | 190          | 459,500           | 28                  | 33           | 83,000            | 7                   |
| КВІТЕНЬ  | 174          | 437,000           | 33                  | 28           | 79,000            | 7                   |
| ТРАВЕНЬ  | 137          | 358,500           | 14                  | 15           | 45,000            | 4                   |
| ЧЕРВЕНЬ  | 168          | 434,500           | 27                  | 33           | 115,000           | 9                   |
| ЛИПЕНЬ   | 184          | 472,000           | 33                  | 27           | 81,000            | 6                   |
| СЕРПЕНЬ  | 192          | 453,000           | 26                  | 26           | 80,000            | 5                   |
| ВЕРЕСЕНЬ | 183          | 546,500           | 18                  | 22           | 71,000            | —                   |
| ЖОВТЕНЬ  | 193          | 507,500           | 27                  | 22           | 80,000            | 3                   |
| ЛИСТОПАД | 188          | 482,500           | 32                  | 21           | 66,000            | 7                   |
| ГРУДЕНЬ  | 322          | 934,500           | 56                  | 33           | 127,000           | 4                   |
| РАЗОМ:   | 2,239        | \$5,836,000       | 331                 | 305          | \$958,000         | 61                  |

## ТАБЛИЦЯ Ч. 2 НАЙКРАЩІ ВІДДІЛИ УНСОЮЗУ, ЯКІ ПО КІНЕЦЬ ГРУДНЯ 1980 Р. ЗДОБУЛИ 10 АБО БІЛЬШЕ ЧЛЕНІВ

| Число<br>Відділу | Місцевість               | Здобув<br>членів |
|------------------|--------------------------|------------------|
| 401              | Скарборо, Онт.           | 57               |
| 94               | Гамтрамх, Міч.           | 53               |
| 25               | Джерзі Сіті, Н. Дж.      | 45               |
| 174              | Детройт, Міч.            | 38               |
| 83               | Філадельфія, Па.         | 35               |
| 261              | Вільямсбург, Н. Дж.      | 35               |
| 242              | Фраквилл, Па.            | 34               |
| 46               | Савдертон, Па.           | 31               |
| 78               | Майнерсвилл, Па.         | 30               |
| 88               | Кергонксон, Н. Й.        | 30               |
| 360              | Боффало, Н. Й.           | 30               |
| 271              | Елмайра, Н. Й.           | 29               |
| 434              | Монтреаль, Квібек        | 28               |
| 26               | Томс Рівер, Н. Дж.       | 26               |
| 32               | Філадельфія, Па.         | 26               |
| 316              | Рочестер, Н. Й.          | 25               |
| 379              | Чикаго, Ілл.             | 25               |
| 240              | Клівленд, Огайо          | 24               |
| 204              | Нью Йорк, Н. Й.          | 23               |
| 445              | Вінніпег, Ман.           | 21               |
| 5                | Асторія, Н. Й.           | 20               |
| 269              | Екстон, Па.              | 19               |
| 347              | Міллівілл, Н. Дж.        | 19               |
| 127              | Боффало, Н. Й.           | 19               |
| 266              | Амстердам, Н. Й.         | 18               |
| 465              | Ляшини, Квібек           | 18               |
| 143              | Грейт Медов, Н. Дж.      | 17               |
| 389              | Лігайтон, Па.            | 17               |
| 15               | Вашінгтон, Д.К.          | 16               |
| 27               | Ньюарк, Н. Дж.           | 16               |
| 245              | Трентон, Н. Дж.          | 16               |
| 276              | Т. Амбрідж, Па.          | 16               |
| 371              | Ньюарк, Н. Дж.           | 16               |
| 468              | Ніагара он де Лейк, Онт. | 16               |
| 10               | Філадельфія, Па.         | 15               |
| 96               | Піттсбург, Па.           | 15               |
| 172              | Віппани, Н. Дж.          | 15               |
| 340              | Ньюарк, Н. Дж.           | 15               |
| 59               | Бріджпорт, Конн.         | 14               |
| 125              | Чикаго, Ілл.             | 14               |
| 146              | Детройт, Міч.            | 14               |
| 171              | Джерзі Сіті, Н. Дж.      | 14               |
| 361              | Нью Йорк, Н. Й.          | 14               |
| 14               | Ньюарк, Н. Дж.           | 13               |
| 63               | Форд Сіті, Па.           | 13               |
| 293              | Бруклін, Н. Й.           | 13               |
| 331              | Міллівілл, Н. Дж.        | 13               |
| 422              | Філадельфія, Па.         | 13               |
| 13               | Вотервіліт, Н. Й.        | 12               |
| 163              | Філадельфія, Па.         | 12               |
| 170              | Джерзі Сіті, Н. Дж.      | 12               |
| 320              | Балтимор, Мд.            | 12               |
| 341              | Віндзор, Онт.            | 12               |
| 399              | Чикаго, Ілл.             | 12               |
| 432              | Торонто, Онт.            | 12               |
| 444              | Саскатун, Саск.          | 12               |
| 34               | Річмонд, Вірджінія       | 11               |
| 45               | Філадельфія, Па.         | 11               |
| 194              | Нью Йорк, Н. Й.          | 11               |
| 320              | Чикаго, Ілл.             | 11               |
| 221              | Чикаго, Ілл.             | 11               |
| 346              | Клівленд, Огайо          | 11               |

## Монографія, на яку довго чекали

„Про менш відомі українські гімназії було своєчасно доволі обширних публікацій, проте найзаметніша з усіх — Академічна гімназія, за все своє історичне існування й досі не отримала належної їй монографії“ — відзначає до даної проблеми один з її відомих учнів, одночасно й учнів, професор Степан Шах.

Історичної праці про дану установу не могли написати ні проф. С.Шах, ані інший визначний учень обох заведень гімназії проф. Михайло Тершаковець, дарма що вони бралися за це завдання, з уваги на недостатню джерельної літератури на еміграції. Матеріали до такої запланованої теми зібрано з ініціативи Ювілейного комітету Академічної гімназії в краї (при співучасті професорів М.Рона Федусевича й Володимира Радзивицького, тільки ж вони пропали коротко до виходу на еміграцію в загальному хаосі, що той критичний період війни витворив. Мав згодом і проф. Степан Гайдучок працювати над отриманими, але відкладуваними через несприятелів обставини задумок та, на жаль, про висліді його зусиль не відомо. Як відомо, він залишився і помер в Україні.

Після багаторічних заходів окремих членів Ділового комітету для вшанування сторіччя УАГ і редакційної колегії, покликаної з метою видати ювілейну книгу УАГ, більшість матеріалів до історії Академічної гімназії зібрано, опрацьовано і приготувано до друку, проте з різних причин вони лиш у дуже скороченій формі появилися в „Ювілейній Книзі УАГ“, виданій в 1978 році в Філадельфії.

Щоб передати в руки нашої суспільності довгоочікувану монографію, автор її д-р Роман В.Кухар, професор університету Форт-Гейс в Кензасі, у співпраці з Об'єднанням Абсолютів Української Академічної Гімназії в ЗСА, видали в

лондонському Українському Видавничому книжковому підприємстві „Доброї пам'яті“ (Перша Українська Академічна Гімназія у Львові в історичній перспективі).

Це монографічне видання включає основні інформації з усіх доступних джерельних матеріалів, наприклад, із праць проф. С.Шаха, періодичних звітів обидвох установ (головної й філії), а зокрема з розвідки такої бібліографічної рідкості як „Хроніка львівської Академічної гімназії“ авторства її колишнього директора Едварда Харкевича з 1901 року.

У книжці „Доброї пам'яті“ присвяченій патронів Об'єднання Абсолютів УАГ, „архипастирів скитальців“ св.п. Іванові Бучкові, одному з найвідоміших абсолютів гімназії, знайдено точний, об'єктивний історичний огляд з найдавніших часів існування гімназії, як і чіткі навігатори в національному й виховно-навчальному розумінні. Годиється додати, що і для науковця видання це буде дуже корисним. Майбутній дослідник Академічної гімназії не зможе обійтися без цього необхідного, багатого бібліографією й перевіреного джерела інформації щодо всіх періодів цієї виняткової старинної школи.

Книжка, розміром 146 сторінок містить, крім бібліографії, низку документальних світлих приміщень гімназії та її керівних людей з-поміж директорів, катехитів і професорів, поштових показників, підсумки в англійській і німецькій мовах, як і актуальну інформацію пропротребу цього видання.

Замовляти книжку (в ціні 8 дол. за примірник, разом з пересилкою) можна на одну з поданих адрес:

Roman Kuchar, 2402 Canal Blvd. Nays, Kansas 67601 або: UAHS Alumni Association 112 La Clede Ave. Trenton, N.J. 08618.

### Друга

## Концертна Серія Українських Композиторів

УКРАЇНСЬКИЙ ІНСТИТУТ АМЕРИКИ

2 Схід 79-та вул. в Нью-Йорку, Н. Я.

Неділя, 10-го січня 1982 року, год. 3-тя по поп.

**ТОМА ГРИНЬКІВ — піаніст**

ЕЛЕГІЯ СТАНИСЛАВА ЛЮДКЕВИЧА (Перший раз буде вповністю виконана. ПЕРЕРВА)

Варіанти на українську тему — **ВАСИЛЯ БАРВІНСЬКОГО** для віолончелі і фортепіано —

**НЕСТОР ЦИБРІВСЬКИЙ**

**І ТОМА ГРИНЬКІВ**

## Управа Української Вільної Академії Наук у США

дякує Всім, хто з нагоди РІЗДВА і НОВОГО РОКУ

щедро підтримав фінансово нашу установу. Повний список Жертвodawців буде опублікований пізніше на сторінках „Свободи“.

Наша адреса:

The Ukrainian Academy of Arts and Sciences in the U.S.  
206 West 100th Street • New York, N.Y. 10025

Щойно з'явився том XIV, чч. 37-38 англійських „Аналіз УВАН у США“

## THE ANNALS OF THE UKRAINIAN ACADEMY OF ARTS AND SCIENCES IN THE UNITED STATES VOL. XIV

XIV том „Аналіз“ присвячений національному питанню і проблемам новітньої історії України.

Головний редактор **Ярослав Білінський**. Автори статей: **Євген Пизур, Ігор Каменецький, Олександр Смирненко, Ярослав Білінський, Джефф Чинн, Андрій Білінський, Кеннет Фармер, Грей Годітт**. „Аналіз“ також містить рецензії, хроніку і некрологи.

375 стор. Ціна 20.00 дол. Замовляти в Академії:

THE UKRAINIAN ACADEMY OF ARTS AND SCIENCES IN THE U.S.A.  
206 West 100th Street • New York, N.Y. 10025

## РЕЗОЛЮЦІЇ І РЕКОМЕНДАЦІЇ

КРАЙОВОЇ ГРОМАДСЬКОЇ КОНФЕРЕНЦІЇ, ЯКА ВІДБУЛАСЯ В НЬО-ЙОРКУ, В СУБОТУ, 19-ГО ГРУДНЯ 1982 РОКУ

Ми, представники 27-ох крайових організацій і установ: братсько-забезпечених союзів та суспільно-громадських, харитативних, професійних, жіночих, комбатантських, молодіжних, виховних та інших організацій і об'єднань, які вийшли з XIII Конгресу Українців Америки у Філадельфії в жовтні 1980 року, — протестуючи проти яскравих порушень правопорядку і статуту Українського Конгресового Комітету Америки під час Конгресу і під час підготовки до нього представниками організацій приналежних до ідеологічно-політичного середовища, відомого під назвою Український Визвольний Фронт, — та створили тимчасовий Комітет за Правопорядок в УККА, як і представники поодиноких громад і відділів УККА, які солідаризуються з Комітетом за Правопорядок, зібраний на Крайовій громадській конференції в Нью-Йорку в дні 19-го грудня 1981, вислухавши звітів і основно обмірковуючи ситуацію, яка заіснувала в нашій американсько-українській громаді після XIII Конгресу, як і завдання та потреби цієї громади, одностайно заявляємо і рішимося:

Тому, що всі дотеперішні намагання і зусилля Комітету за Правопорядок в УККА усунути причини конфлікту та привернути і забезпечити цей правопорядок на майбутнє і цим усунути причину конфлікту, до якого прийшло на XIII Конгресі, та зліквідувати кризу, яка заіснувала в результаті цього конфлікту в нашій громаді після Конгресу, не мали жадного успіху через неуступчивість спричинників цієї кризи і теперішніх речників УККА, як це виявили і доказали зустрічі і розмови з ними, 12-го грудня 1980 року і 16-го січня, 14-го серпня і 9-го жовтня 1981-го року, та, зокрема, остання формою зневажлива відповідь теперішньої Екзекутиви УККА на чотири пропозиції Комітету за Правопорядок, що були предметом згаданих зустрічей і розмов;

Тому, що дотеперішні безплідні зустрічі і розмови з сучасними речниками УККА треба вважати зайвою витратою часу коштом продовжування та дальшого розвитку, поширювання і поглиблення всесвітньої активності нашої громади як для неї самої, так і для її допомоги в змаганнях нашого українського народу;

Тому, що ті самі особи-сили з Українського Визвольного Фронту, які своїм безоглядним порушенням правопорядку призвели до теперішньої кризи в УККА, вже раніше такими і подібними засобами встановили свою арбітрарну контролі над державними установами і тепер скеровують свої намагання на „перевирання“ інших наших установ, зокрема Українського Народного Союзу, як і

Тому, що теперішній УККА під виключною контролею осіб з одного ідеологічно-політичного угруповання не може вважатися за центральну репрезентативну всіх українців в Америці, бо такою він не є;

Отже тому доручаємо Екзекутиві Комітету за Правопорядок в УККА та обраним на цій Крайовій Громадській Конференції комісії:

1. Почати негайно всі потрібні заходи для підготовки, скликання і проведення в 1982 році Крайової Української Конвенції та оформлення в її результаті відповідного репрезентативного Українського Крайового Координаційного Центру в Америці, основні цілі і завдання якого визначить Конвенція;

2. У підготовці до цієї Конвенції відкрити в місті Нью-Йорку свою канцелярію та заангажувати до праці в ній відповідні сили;

3. На покриття необхідних витрат на ведення канцелярії та підготовки до Конвенції встановити бюджет у висоті 50,000 доларів та подбати про придбання цих фондів із добровільних пожертв від громад і громадян;

4. Для ведення і координації праці в терені скріптити існуючі вже місцеві відділи та організувати нові там, де їх ще немає;

5. Екзекутиві Комітету за Правопорядок та його місцеві відділи повинні тісно співпрацювати з усіми крайовими і місцевими установами, піддержувати і брати активну участь у всіх конструктивних крайових і місцевих починках та оминати будь-які суперечності, але рішучо протиставитись усім намаганням і заходам згаданого ідеологічно-політичного угруповання для арбітрарного наклидуння його контролю та „перевирання“ наших установ, тепер зокрема Українського Народного Союзу.

6. До часу оформлення відповідного Координаційного Центру Українців в Америці Екзекутиві Комітету за Правопорядок повинна подбати про належну їй репрезентативну в Світовому Конгресі Вільних Українців та в його керівних органах;

7. Виконуючи ці постанови і доручення Конференції, Екзекутиві Комітету за Правопорядок може продовжувати свої дотеперішні старання і заходи для привернення правопорядку в УККА та ліквідації теперішньої кризи в громаді, якщо теперішні речники УККА переконливо виявлять свою добру волю для цієї самої мети.

Нью-Йорк, 19-го грудня 1981.

ПРЕЗИДІЯ КРАЙОВОЇ ГРОМАДСЬКОЇ КОНФЕРЕНЦІЇ

## Річні загальні збори ОПЛДМ

Річні загальні збори Об'єднання Працівників Літератури для Дітей і Молоді відбулися 22-го листопада 1981 року в Торонто, Канада.

Відкриваючи збори, діючий голова Іван Боднарчук зачитав листи-привітання дійсних членів Об'єднання, а саме: Дмитра Нитченка-Чуба (Австралія), Володимира Барагури (ЗСА), Володимира Мацькова (ЗСА), Валентина Юрченко (ЗСА), Івана Смоля (ЗСА), Василя Пакуляка (ЗСА), Ганни Черніш (ЗСА), почесного голови ОПЛДМ Романа Завдовського (ЗСА).

Листи й привітання всіх цих представників Об'єднання, які на місцях здійснюють працю для добра нашої спільноти в ділянці виховання молоді при допомозі друкованого слова, співзвучні. Всі вони боліють над сповільненням діяльності організації і просять посилити та продовжувати її.

Зборами провела президія в складі: Світлана Грибінська-Кузьменко, голова, Михайло Перекліта, заступник голови, Гали Юник, секретарка, Іванна Зельська, член. Після звітувань управи на внесок члена контрольної комісії Антоніни Горюхович призначено уступаючій управи вотум довіри. В склад нової управи ввійшли: Іван Боднарчук, Світлана Грибінська, Іванна Зельська, Михайло Перекліта, Люба Сагайдаківська, Михайло Федак, Олександр Шанта. До контрольної комісії ввійшли: д-р Олександр Копаць, Антоніна Горюхович, Роман Генік-Березовський, Олександр Олійник, книговеда.

Останні три роки ОПЛДМ переживало деяку кризу, наслідком якої було сповільнення діяльності установи. Резигнація попередньої голови і секретарів некорисно відбилися на праці ОПЛДМ. Всього тягар відповідальності ніс заступник голови І.Боднарчук та три члени управи. Все такі установи втрачати при житті. Кооптовано тимчасову секретарку Л.Сагайдаківську,

Іван Боднарчук

## Відбулася конференція...

(Закінчення зі стор. 1)

ординаційного Центру, збір фондів, заходів для збудови репрезентативного Центру в СКВУ та особливо ведення роз'яснювальної акції серед громадянства, щоб не допустити до опанування одним політичним середовищем передових братських і економічних організацій.

Учасники Конференції порушили теж питання допомоги українцям у Польщі та намітили резолюцію з висловами підтримки для

„Солідарності“ і для всього польського народу в його боротьбі за свої права і засудили методи насильства і терору, що їх стосує польський просоветський комуністичний уряд супроти своїх громадян.

По конференції відбулися засідання Екзекутиви Комітету, на якому проведено реорганізацію у проводі, у висліді якої на засіді ротації головою Комітету за Правопорядок в УККА став д-р Б.Шебунчак.

Замість квітів на саїжу могилу моєї Найдорожчої Мами, Бабусі і Теті

бл. п. Анни з Керницьких Петрівської

булої учительки у Сятині, складають на ФОНД СВ. СОФІ:

50.00 дол. Тамара Панкевич, дочка з родиною  
50.00 дол. Домініка Керницька  
50.00 дол. Ераст Куровицький  
100.00 дол. д-р Роман і д-р Лідія Керницькі

На БУДОВУ УКРАЇНСЬКОЇ ЦЕРКВИ у Юрді:

50.00 дол. Родина Панкевич  
10.00 дол. — Сестрицтво Різдва Пречистої Діви Марії в Нью-Бронксі, Н. Дж.

Дуже дякую.

ТАМАРА ПАНКЕВИЧ

## Ревізія оборонного...

(Закінчення зі стор. 2)

ла Етіопія, Ангола та інші країни, а ще інші є на дорожці до того, якщо не протиставитися йому з повною рішучістю. Впрочім можна добувати початок того процесу на Кубі, чи ще перед тим у перевороті в Чехо-Словаччині 1948 року, чи в совєтизації Мадярщини, Польщі та інших країн.

Совєтський Союз має велику перевагу над ЗСА і країнами Заходу тим, що він пов'язаний тісно ідеологією зі своїми союзниками-сателітами. Куба, чи Ангола, Східна Німеччина, чи В'єтнам виконують функції у російському імперіалістичному плані не в ім'я своїх національних інтересів, а в ім'я тієї самої комуністичної орієнтації, в ім'я запанування комунізму в світі. Саме це дає можливість Москві, не висилаючи своїх вояків, збройно, інтервенувати. А совєтські збройні сили й взагалі вся совєтська потуга стоять як остання резерва й забезпечення тих усіх Куб, В'єтнамів, Лівій і т. д., які беруть безпосередню участь в авантюрах та стають щораз більшою загрозою. Цього не має до своєї диспозиції ЗСА і тому вони мусять іншими засобами протиставити совєтським планам і махінаціям.

Прийміть Родино вислів глибокого співчуття з причини втрати Дорогої Вам Людини

**Д-ра Михайла Кривого**

о. проф. ОСИП ПАНАСЮК, парох Голубичка Великого в Тернопільщині

Замість квітів на могилу

бл. п.

**Д-ра МАРКІЯНА МІГОЦЬКОГО** складаю на УКРАЇНСЬКІЙ СТУДІЇ ГАРВАРДСЬКОГО УНІВЕРСИТЕТУ

двісті доларів.

Д-р Роман ЛИСЯК

## Наукове Товариство ім. Шевченка в ЗСА

Філологічна Секція

з сумом повідомляють Членство НТШ і Громадянство, що 25-го грудня 1981 р., несподівано, відійшов у Вічність



бл. п.

**Д-р ВАСИЛЬ ВЕРГУН**

дійсний член ФС — НТШ, колишній секретар ФС, секретар Делегатури Українського Вільного Університету в ЗСА, член Комітету і Редакційної Колегії збірника Дрогобицьких, голо- ва Регіонального Комітету і редактор збірника Рогатинщини, пласту, учитель гімназії, викладач УВУ, довголітній редактор „Народної Воли“.

ПОХОРОНЕНИЙ 29-го грудня 1981 р. на українському православному цвинтарі в Бавнд Бруку, Н. Дж.

Родині Покійного складають щирі вислови співчуття Управа НТШ в ЗСА і Дирекція ФС

## Управа Наукового Товариства ім. Шевченка в ЗСА

з сумом повідомляє своїх Членів і Громадянство, що 29-го грудня 1981 р., несподівано, помер на удар серця



бл. п.

**ПЕТРО АНДРУСІВ**

мистець і мистецтвознавець, громадський діяч, член НТШ, член управи Об'єднання Мистців України в Америці, голова Мистецької Колегії Українського Інституту Америки, член Редакційної Колегії журналу „Нотатки з Мистецтва“, автор великих мистецьких картин, як „Княжа пристань у Києві на Дніпрі“ і „Хрищення України-Руси“.

ПОХОРОНЕНИЙ 2-го січня 1982 р. на українському православному цвинтарі в Бавнд Бруку, Н. Дж.

Опечалений Дружині Наталі, Управа НТШ складає вислови глибокого співчуття.



бл. п.

**ТЕКЛЯ ПОНОСЬ**

народжена в Городищі Великим, Україна.

ПАНХИДА в четвер, 7-го січня 1982 р., о год. 8-й веч. в похоронному заведенні Литвин і Литвин — Union Funeral Home в Юньон, Н. Дж.

ПОХОРОН в п'ятницю, 8-го січня 1982 р., о год. 9:30 ранку з церкви св. Ів. Хрестителя, на цвинтар Голіауд в Юньон, Н. Дж.

Горем прибиті:

син — ВАСИЛЬ з родиною в Україні  
син — ТАДЕЙ з дружиною ОЛЕГО і дітьми  
дочка — СТЕФАНІЯ ТКАЧ з дружиною  
дочка — НАТАЛІЯ КОЗІРА з чоловіком і донькою та близька і дальша Родина в ЗСА в Україні

## Вступайте

в члени

УНСоюзу!

В ПЕРШУ РІЧНИЦЮ СМЕРТІ моєї Найдорожчої ДРУЖИНИ

бл. п.

**АННИ ТИМКІВ**

ТА В ДВАНАДЦЯТУ РІЧНИЦЮ СМЕРТІ Дорогої СИНИ

бл. п.

**МИХАЙЛА ТИМКІВ**

будуть відслужені

**ЗАУПОКІЙНІ СЛУЖБИ БОЖІ й ПАНАХИДИ**

дня 16-го січня 1982 року, о год. 9-й рано, в церкві св. Петра і Павла, Клівленд, Огайо;

20-го січня 1982 р., о год. 8-й рано, в церкві св. Покрови, Парма, Огайо;

16-го січня 1982 р., о год. 7-й веч., в церкві св. Петрика в Клівленді.

Прошу згадати Покійних в ці дні в своїх молитвах.

Чоловік і батько — ВАСИЛЬ

